



## جهاز استقبال DVD/CD

### دليل المستخدم

الطراز: LH-T6740

(الوحدة الرئيسية: LH-T6740A،

مكبرات الصوت: LHS-T6740C، LHS-T6740T

(LHS-T6740W)



قبل توصيل مكونات هذا المنتج أو تشغيله أو إصلاحه،  
يرجى قراءة كتيب التعليمات هذا كاملاً وبإعتناء.

P/N: 3834RH0055N



**تنبيه:** لتقليل خطر حدوث صدمة كهربائية، لا تنزع الغطاء (أو الجزء الخلفي) لا توجد قطع داخلية يمكن للمستخدم صيانتها عليك الاستعانة بموظفي الصيانة المختصين للقيام بالصيانة.

يهدف برمز الفلاش المضيء هذا والمحتوي على رأس سهم والموجود بداخل مثلث متساوي الأضلاع إلى تنبيه المستخدم إلى وجود جهد كهربائي خطير بدون مادة معزولة داخل الصندوق الحاوي للمنتج، وهو ما يشكل خطراً كافياً ينبئ بحدوث صدمة كهربائية لأي شخص.

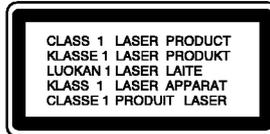


تهدف علامة التعجب الموجودة بداخل مثلث متساوي الأضلاع إلى تنبيه المستخدم إلى وجود تعليمات تشغيل وصيانة هامة ضمن التعليمات المرفقة مع هذا المنتج.



**تحذير:** لتجنب خطر حدوث حريق أو صدمة كهربائية، لا تعرض هذا الجهاز للمطر أو الرطوبة.

**تحذير:** لا تقم بتركيب هذا الجهاز داخل مكان ضيق كخزانة كتب أو أي قطعة أثاث مشابهة.



#### ملاحظات حول حقوق النشر:

يحظر بحكم القانون نسخ أو بث أو عرض أو البث عبر الكابل أو العرض العام أو تأجير المواد المحمية بحقوق النشر دون إذن.

يحتوي هذا المنتج على وظيفة الحماية ضد النسخ المطورة بواسطة شركة Macrovision. حيث يتم تسجيل إشارات الحماية ضد النسخ على بعض الأقراص. وعند تسجيل الصور الموجودة على هذه الأقراص أو تشغيلها على جهاز فيديو VCR، سوف يظهر تشويشاً بالصورة.

يتضمن هذا المنتج تقنية محمية بحقوق النشر؛ وهذه التقنية محمية بالدعاوى المستندة إلى نظام براءات الاختراع وحقوق الملكية الفكرية الأخرى المملوكة لشركة Macrovision Corporation ومالك الحقوق الأخرى. إن استخدام هذه التقنية المحمية بحقوق النشر يجب أن يكون بإذن من شركة Macrovision Corporation، ويكون بغرض الاستخدام المنزلي وأغراض العرض المحدود الأخرى فقط ما لم يتم التصريح بغير ذلك من قبل Macrovision Corporation. ممنوع قانوناً عكس الهندسة أو فك التركيب لهذا المنتج.

الرقم التسلسلي: يوجد الرقم التسلسلي على الجزء الخلفي من هذه الوحدة. إن هذا الرقم يعتبر خاصاً بهذه الوحدة وهو غير متاح للآخرين. يجب عليك تسجيل المعلومات المطلوبة أدناه والاحتفاظ بهذا الدليل كسجل دائم خاص بالمنتج الذي اشتريته. رقم الطراز: \_\_\_\_\_ الرقم التسلسلي: \_\_\_\_\_

#### تنبيه:

يتضمن جهاز استقبال DVD/CD هذا نظام ليزر.

لضمان الاستخدام السليم لهذا المنتج، يرجى قراءة دليل المستخدم بعناية والاحتفاظ به للرجوع إليه مستقبلاً. وفي حال احتياج الوحدة للصيانة، اتصل بموقع خدمة معتمد (انظر إجراءات الحصول على الخدمة).

قد ينتج عن القيام بفحوصات أو تعديلات أو تنفيذ إجراءات غير المحددة هنا إلى التعرض لإشعاع خطير.

لتجنب التعرض المباشر لإشعاع الليزر، لا تحاول فتح الصندوق الحاوي. فهناك إشعاع ليزر مرئي عند الفتح. لا تركز نظرك إلى شعاع الليزر.

تنبيه: يجب عدم تعريض الجهاز للماء (المتساقط أو المتناثر)، وكذلك عدم وضع أية أشياء ممتلئة بالماء، كأواني الزهور، على الجهاز.

## المحتويات

٤	رموز المستخدمة في هذا الدليل
٤	حول عرض رمز
٤	ملاحظات حول الأقراص
٤	التعامل مع الأقراص
٤	تخزين الأقراص
٤	تنظيف الأقراص
٥	أنواع الأقراص القابلة للقراءة
٥	الرمز الإقليمي
٦	المصطلحات المرتبطة بالقرص
٧	اللوحة الأمامية
٧	إطار العرض
٨	التحكم عن بعد
٨	نطاق تشغيل جهاز التحكم عن بعد
٨	تركيب بطاريتنا جهاز التحكم عن بعد
٩	اللوحة الخلفية
٩-٤	مقدمة
١٠-٢١	التركيب والإعداد
١٠	توصيلات التلفاز
١١	التوصيل الصوتي بجهاز اختياري
١٢	توصيلات الهوائي
١٣	التركيب والتوصيل بمكبرات الصوت
١٤	توصيل نظام مكبرات الصوت
١٥	اختيار أماكن مكبرات الصوت
	قاموس مصغر لمصطلحات وضع تدفق الصوت
١٦	والصوت الجسم
١٦	وضع الصوت
١٧	العرض على الشاشة
١٧	حالة/قيود التشغيل
١٨-٢١	الإعدادات الأولية
١٨	التشغيل العام
١٨	اللغة
١٨	• لغة القائمة
١٨	• قائمة القرص/لغة ترجمة الأفلام/صوت القرص
١٨	DISPLAY (عرض)
١٨	• بعد التلفاز
١٨	• وضع العرض
١٨	• مسح متوالي
١٩	صوت
١٩	• ٥,١ إعدادات مكبرات الصوت
١٩	• إعدادات أخرى
١٩	• Vocal
٢٠	التأمين (الرقابة الأبوية)
٢٠	• التصنيف
٢٠	• كلمة المرور (رمز التأمين)
٢٠	• رمز الدولة
٢١	• بنود أخرى
٢١	• التحكم في القراءة
٢١	• Auto Play (التشغيل التلقائي)
٢١	• B.L.E. (توسيع المستوى الأسود)
٢١	• تسجيل DivX(R)
٢٢-٣٥	التشغيل
٢٤-٢٢	تشغيل قرص DVD أو قرص Video CD
٢٢	إعداد التشغيل
٢٢	الميزات العامة
٢٢	الانتقال إلى عنوان آخر/مجموعة أخرى
٢٢	الانتقال إلى فصل/مسار آخر
٢٢	البحث
٢٢	تغيير قناة الصوت

٢٣	عرض الصور الثابتة وعرض صورة بصورة
٢٣	العرض البطيء
٢٣	تكرار A-B
٢٣	REPEAT (تكرار)
٢٣	الصوت الجسم
٢٣	بحث الوقت
٢٤	ZOOM (تكبير/تصغير)
٢٤	بحث مؤشر مرجعي
٢٤	PAUSE (إيقاف مؤقت)
٢٤	مميزات أقراص DVD الخاصة
٢٤	فحص محتويات أقراص DVD : القوائم
٢٤	TITLE MENU (قائمة عنوان)
٢٤	قائمة القرص
٢٤	زاوية الكاميرا
٢٤	تغيير لغة الصوت
٢٤	لغات ترجمة الأفلام
٢٥	أقراص صوت DVD
٢٥	الانتقال إلى مجموعة أخرى
٢٥	عرض صفحة أخرى
٢٦	تشغيل قرص صوت مضغوط Audio CD وأقراص MP3/WMA
٢٧	مميزات الأقراص الصوتية وأقراص MP3/WMA
٢٧	إيقاف مؤقت
٢٧	الانتقال إلى مسار آخر
٢٧	تكرار مسار/الكل/إيقاف تشغيل
٢٧	SEARCH (بحث)
٢٦	تكرار A-B
٢٧	الصوت الجسم
٢٨	القراءة المبرمجة
٢٨	تكرار المسارات المبرمجة
٢٨	مسح مسار من قائمة «PROGRAM» (برنامج)
٢٨	مسح قائمة البرنامج بالكامل
٢٩	عرض قرص JPEG
٢٩	عرض الشرائح
٢٩	الصور الثابتة
٢٩	الانتقال إلى ملف آخر
٢٩	ZOOM (تكبير/تصغير)
٢٩	لتدوير الصورة
٢٩	للاستماع إلى موسيقى MP3/WMA مشاهدة الصور
٣٠	تشغيل قرص بتنسيق DVD VR
٣٠	الصيانة والخدمة
٣٠	التعامل مع الوحدة
٣١	تشغيل قرص فيلم DivX
٣٢	مميزات إضافية
٣٢	ذاكرة آخر مشهد
٣٢	إعداد وضع الفيديو
٣٢	اختيار النظام
٣٣	٥,١ إعداد مكبر الصوت
٣٣	إعداد مكبر الصوت
٣٤	الضبط المسبق لحطات الراديو
٣٤	الاستماع إلى الراديو
٣٥	إعداد مؤقت النوم
٣٥	المعتم
٣٥	كتم الصوت
٣٥	استخدام مقبس سماعة الأذن
٣٥	اختيار مصدر إدخال
٣٦-٣٩	المراجع
٣٦	رموز اللغات
٣٦	رموز الدول
٣٧-٣٨	استكشاف الأعطال وإصلاحها
٣٩	المواصفات



## حول عرض رمز

قد يظهر الرمز «Ⓢ» على شاشة عرض التلفاز أثناء التشغيل ويشير إلى أن الوظيفة المشروحة في هذا الدليل غير متوافرة في قرص فيديو DVD هذا.

## ملاحظات حول الأقراص

### التعامل مع الأقراص

لا تلمس القرص من جانب القراءة. أمسك القرص من الحواف لكي لا تترك بصمات على السطح. لا تلتصق أي ورق أو أشرطة على القرص.

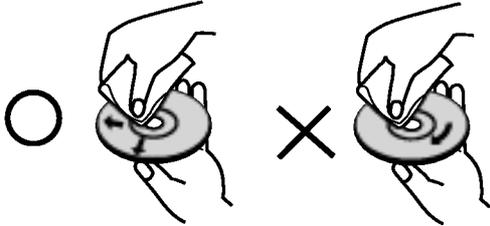


### تخزين الأقراص

قم بتخزين القرص في علبته بعد انتهاء القراءة. لا تعرض القرص إلى ضوء الشمس المباشر أو مصادر الحرارة ولا تتركه في السيارة المنتظرة معرضاً لضوء الشمس المباشر.

### تنظيف الأقراص

تتسبب بصمات الأصابع أو الأتربة الموجودة على القرص في جودة صورة غير جيدة وتشويش الصوت. نظف القرص بقطعة قماش نظيفة قبل القراءة. امسح القرص من المنتصف إلى الخارج.



لا تستخدم أي نوع من المواد المذيبة مثل الكحول أو البنزين أو مرقق الطلاء أو المنظفات التجارية المتوفرة أو الرذاذ المضاد للشحنات الكهربائية والمخصص لاسطوانات الفينيل القديمة.

## مقدمة

لضمان الاستخدام السليم لهذا المنتج، يرجى قراءة دليل المستخدم بعناية والاحتفاظ به للرجوع إليه مستقبلاً.

يعطي هذا الدليل معلومات حول التشغيل والصيانة لمستقبل أقراص DVD/CD. وفي حالة حاجة الوحدة للخدمة، اتصل بموقع الخدمة المؤهل.

## الرموز المستخدمة في هذا الدليل

ينبه رمز الضوء الوامض إلى وجود خطر فولطية داخل غلاف المنتج والذي من شأنه أن يؤدي إلى خطر صدمات كهربية.



ينبه رمز علامة التعجب إلى وجود تعليمات خدمة/ صيانة وتشغيل مهمة.



يشير إلى المخاطر التي قد تسبب ضرراً للوحدة نفسها أو تلفاً للمواد الأخرى.



ملاحظة:

يشير إلى ملاحظات وميزات تشغيل خاصة.

تلميح:

يشير إلى تلميحات من شأنها أن تسهل المهمة.

ينطبق الموضوع الذي يحتوي عنوانه على أحد الرموز التالية فقط على القرص الممثل بهذا الرمز.

DVD و DVD±R/RW منتهية



أقراص صوت DVD Audio



أقراص الفيديو



أقراص الصوت المضغوطة Audio CD



أقراص MP3



أقراص WMA



أقراص JPEG



أقراص DivX



## أنواع الأقراص القابلة للقراءة

DVD (أقراص ٨ سم / ١٢ سم)	
أقراص صوت DVD (أقراص ٨ سم / ١٢ سم)	
أقراص الفيديو المضغوطة (VCD) (أقراص ٨ سم / ١٢ سم)	
أقراص الصوت المضغوطة Audio CD (أقراص ٨ سم / ١٢ سم)	

وبالإضافة إلى ذلك، يمكن لهذه الوحدة تشغيل أقراص DVD-R و DVD+R و DVD-RW و DVD+RW و أقراص Kodak Picture و SVCD و CD-RW/CD-R التي تحتوي على عناوين صوتية وملفات MP3 و WMA و/أو JPEG.

### ملاحظات:

- وفقاً لظروف جهاز التسجيل أو قرص CD-R/RW (أو DVD-R، DVD+R، DVD-RW، DVD+RW) نفسه، لا يمكن تشغيل بعض أقراص CD-R/RW (أو DVD-R، DVD+R، DVD+RW) على هذه الوحدة.
- لا تقم بلصق أية أختام أو ملصقات على أي من جانبي القرص (جانب الملصق أو جانب التسجيل).
- لا تستخدم أية أقراص ذات أشكال غير عادية (مثل الأقراص حادة الشكل أو الأقراص ثمانية الأضلاع)، فقد يؤدي ذلك إلى عيوب في التشغيل.

### ملاحظات على أقراص DVD وأقراص الفيديو

قد تكون هناك بعض عمليات القراءة لأقراص DVD وأقراص الفيديو مبرمجة عن قصد من قبل الشركات المصنعة. ونظراً لأن هذه الوحدة تقوم بتشغيل أقراص DVD وأقراص الفيديو وفقاً لحتوى القرص المصمم من قبل الشركة المصنعة، فقد لا تتوفر بعض ميزات القراءة أو قد تتم إضافة بعض الوظائف الأخرى.



**الرمز الإقليمي**  
تم تصميم جهاز استقبال DVD/CD وتصنيعه لقراءة برامج DVD المشفرة بالمنطقة «2». ويمكن لهذه الوحدة تشغيل أقراص DVD ذات العلامة «2» أو «ALL».

### ملاحظات على الرموز الإقليمية

- يوجد بمعظم أقراص DVD كرة ذات رقم أو أكثر على الغطاء. يجب أن يتطابق هذا الرقم مع رقم المستقبل الخاص بك وإلا فلن يمكن تشغيله.
- عند محاولتك تشغيل قرص DVD باستخدام رمز إقليمي مختلف عن رقم المشغل، ستظهر رسالة «Check Regional Code» (تأكد من الرمز الإقليمي) على شاشة التلفاز.

صنع بموجب ترخيص من Dolby Laboratories العلامتان «Dolby» و «Pro Logic» والرمز double-D هي علامات تجارية لـ Dolby Laboratories أعمال سرية غير منشورة. حقوق النشر ١٩٩٦-١٩٩٧. Dolby Laboratories. كافة الحقوق محفوظة.  
تم التصنيع بموجب ترخيص من شركة Digital Theater Systems, Inc. US Pat. رقم 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,487,535 وبراءات الاختراع الأخرى في الولايات المتحدة المصدرة والمعلقة. العلامة «DTS» والعلامة «DTS Digital Surround» هما علامتان تجاريتان لشركة Digital Theater Systems, Inc. حقوق النشر ١٩٩٦. شركة Digital Theater Systems, Inc. كافة الحقوق محفوظة.

## المصطلحات المرتبطة بالقرص

### DVD ±R /DVD ±RW

يعد DVD-R و DVD+R معيارين مختلفين لحركات DVD القابلة للتسجيل والأقراص. ويسمح هذا التنسيق بتسجيل المعلومات على قرص DVD مرة واحدة فقط. وكذلك يعد DVD+RW، و DVD-RW معيارين للوسائط القابلة لإعادة الكتابة عليها، بما يعني إمكانية مسح محتوى DVD وإعادة تسجيله مرة أخرى. ويمكن للأقراص أحادية الجانب أن تستوعب ٢,٣٨ ٤ جيجابايت، كما أن الأقراص مزدوجة الجانب تستوعب ضعف ذلك الحجم. ولا توجد أقراص أحادية الجانب ومزدوجة الطبقة قابلة للتسجيل عليها.

### VCD (قرص فيديو)

تستوعب أقراص VCD حتى ٧٤ دقيقة (٦٥٠ ميجابايت قرص) أو ٨٠ دقيقة (٧٠٠ ميجابايت قرص) بتنسيق MPEG-1 بفيديو كامل الحركة مع جودة صوت استريو.

### MPEG

MPEG هو معيار دولي لضغط الصوت والفيديو. ويستخدم MPEG-1 في تشفير الفيديو لـ VCD ويزود لتشفير الصوت الجسم متعدد القنوات مثل PCM، و Dolby Digital، و DTS، و صوت MPEG.

### MP3

MP3 هو تنسيق ضغط مشهور يستخدم لملفات الصوت الرقمية والذي ينتج عنه جودة عالية قريبة تماماً من جودة الأقراص.

### WMA

ملف صوتي لوسائط نظام التشغيل Windows. نوع تشفير/ فك تشفير تم تطويره من قبل شركة Microsoft Corp.

### JPEG

مجموعة خبير الصور المتصلة. JPEG هو تنسيق ملف مضغوط يسمح لك بحفظ الصور دون حد لعدد الألوان.

### DivX

DivX هو اسم مخطوطة فيديو جديدة من شأنها أن تحدث ثورة في هذا المجال، وهي تعتمد على معيار ضغط MPEG-4 جديد للفيديو. سيمكنك تشغيل أفلام DivX باستخدام مسجل DVD/CD هذا.

### PBC : التحكم في القراءة (قرص فيديو فقط)

تتوفر خاصية التحكم في القراءة لتنسيقات أقراص الفيديو (VCD)، الإصدار ٢.٠. تتيح خاصية PBC التفاعل مع النظام من خلال القوائم وظائف البحث أو أية عمليات مشابهة لعمليات تشغيل الكمبيوتر. وعلاوة على ذلك فإن الصور الثابتة ذات الدقة العالية يمكن تشغيلها إذا كانت متضمنة في هذا القرص. وتعمل أقراص الفيديو غير المزودة بخاصية PBC (الإصدار ١.١) بنفس طريقة الأقراص الصوتية.

### العنوان (أقراص فيديو DVD فقط)

العنوان هو عامة مقطع مميز من قرص DVD. على سبيل المثال، يمكن أن تكون الميزة الرئيسية عنوان ١، والمقطع الوثائقي الذي يصف كيف تم عمل الفيلم عنوان ٢، ومقابلات الممثلين عنوان ٣. ويتم تخصيص رقم مرجعي لكل عنوان حتى يتسنى لك تحديد موقعه بسهولة.

### الفصل (أقراص فيديو DVD فقط)

الفصل هو مقطع من عنوان مثل مشهد في فيلم أو مقابلة في مسلسل. وتم تخصيص رقم لكل فصل حتى يتسنى لك تحديد موقع الفصل المطلوب. ووفقاً للقرص، فقد لا يتم تسجيل أية فصول.

### المجموعة (أقراص DVD الصوتية فقط)

هو محتوى الصوت الرئيسي أو محتوى ميزة مصاحبة أو محتوى ميزة إضافية أو ألبوم الموسيقى. وتم تخصيص رقم مرجعي لكل عنوان بهدف تحديده بسهولة.

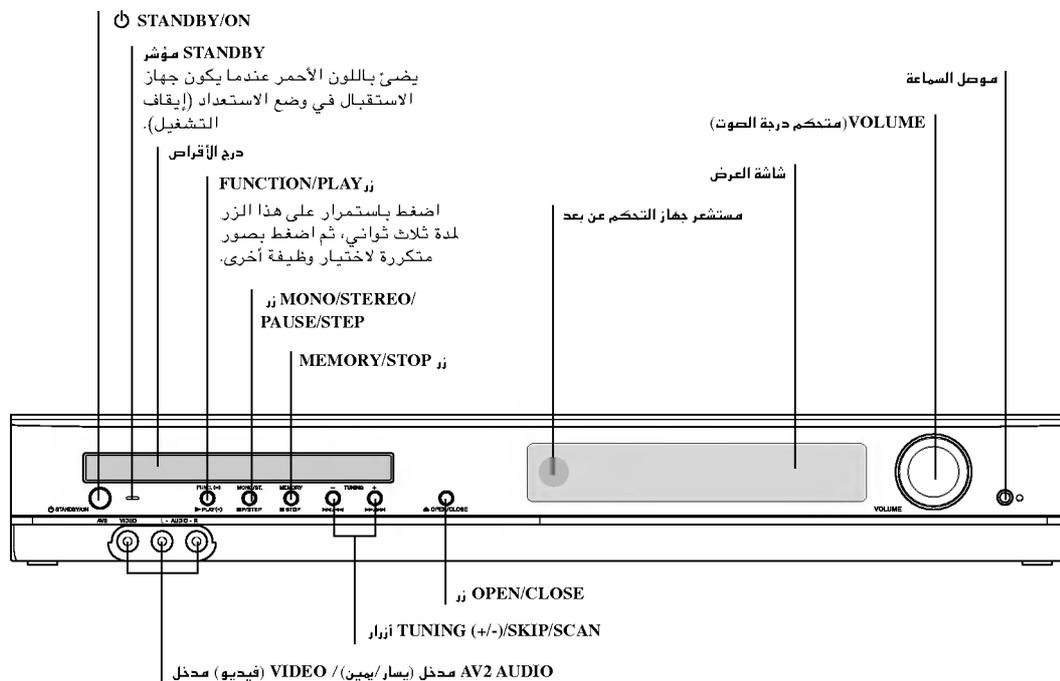
### المشهد (VCD)

يتم تقسيم الصور الثابتة والمتحركة على قرص الفيديو ذي خاصية PBC (التحكم في القراءة) إلى أقسام تدعى «مشاهد». ويتم عرض كل مشهد في شاشة القائمة ويخصص له رقم حتى يتسنى لك تحديد موقع المشهد المطلوب. ويتكون كل مشهد من مسار أو من عدة مسارات.

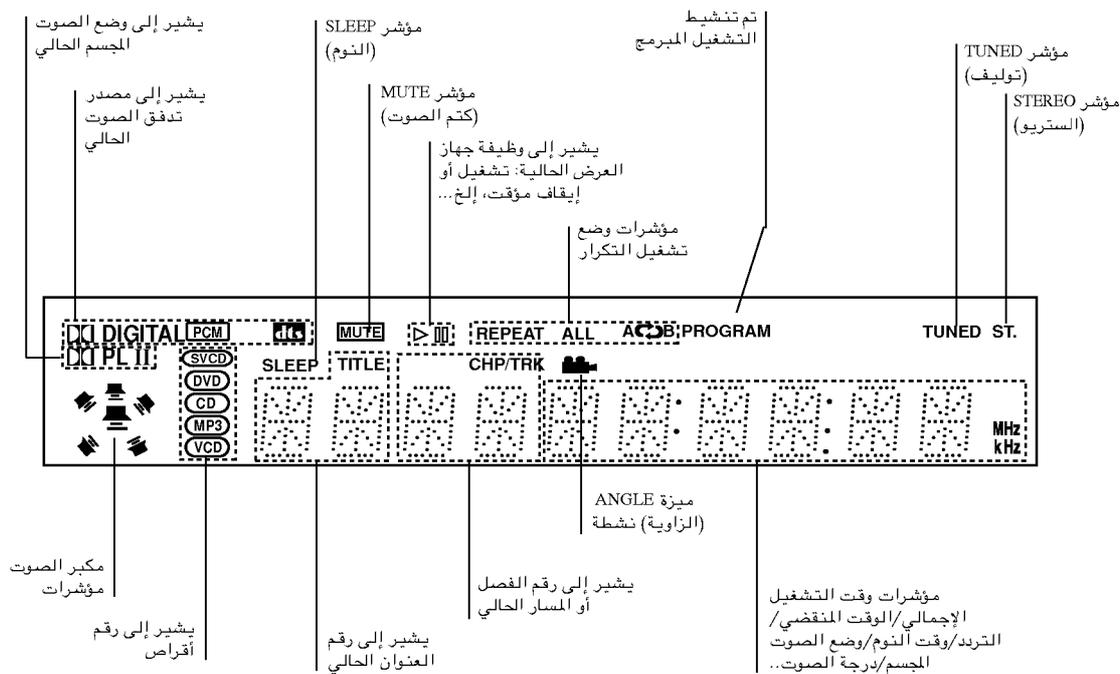
### المسار

عنصر مميز من المعلومات الصوتية والمرئية، مثل مسار الصور أو الصوت للغة معينة (DVD)، أو قطعة موسيقية من قرص صوتي أو قرص فيديو. وتم تخصيص رقم لكل مسار حتى يتسنى لك تحديد موقع المسار المطلوب. تسمح أقراص DVD بمسار واحد من الفيديو (مع زوايا متعددة) ومسارات متعددة من الصوت.

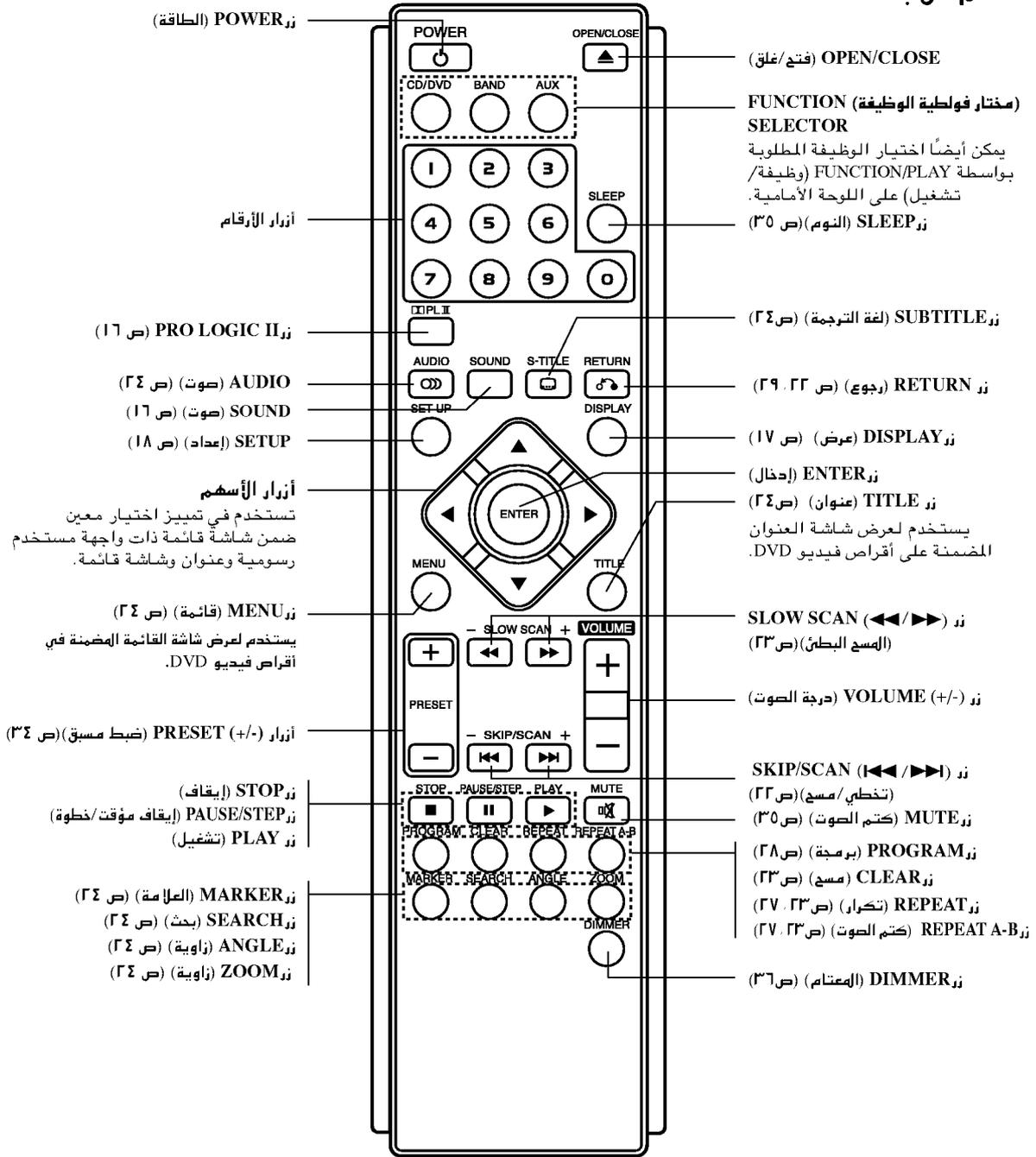
## اللوحة الأمامية



## إطار العرض

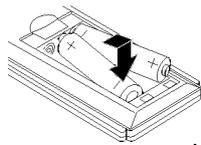


## التحكم عن بعد



### تركيب بطاريات جهاز التحكم عن بعد

أزل غطاء البطارية الموجود في الجانب الخلفي من جهاز التحكم عن بعد، وأدخل بطارياتي R03 (حجم AAA) مع محاذاة العلامتين + و - بشكل صحيح.

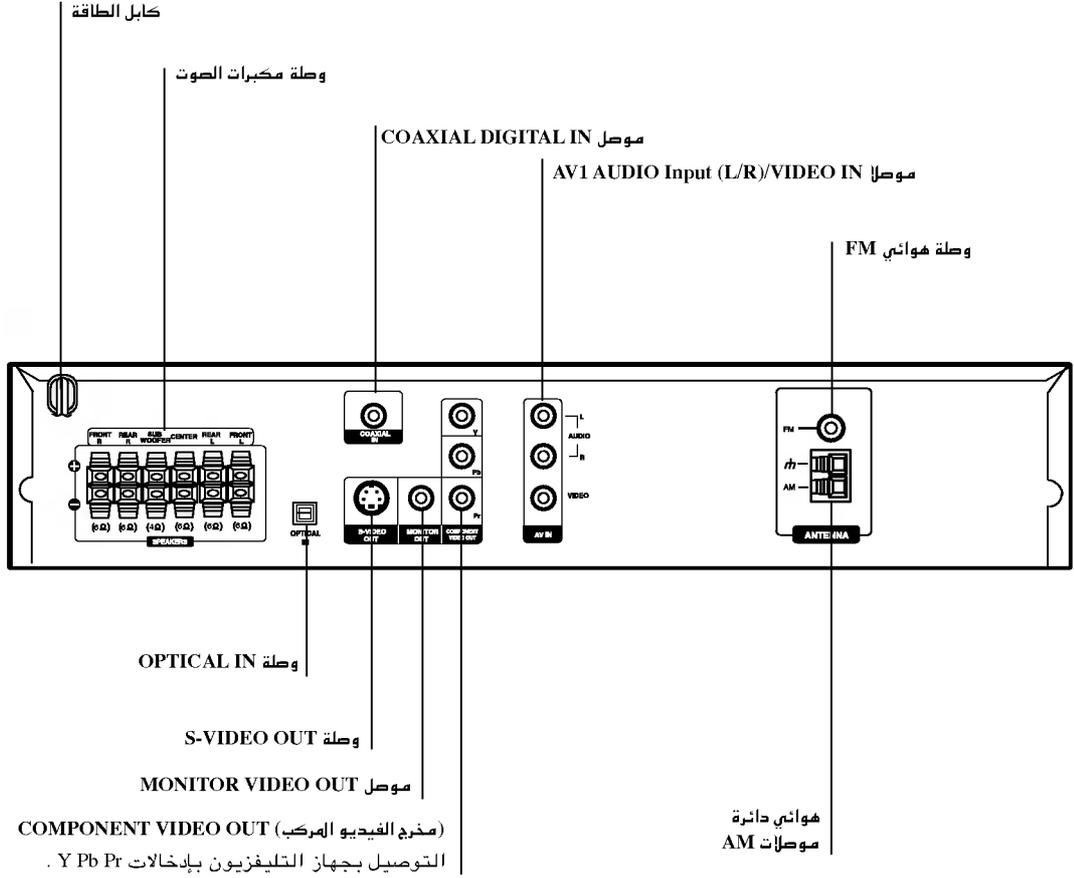


لا تستخدم بطاريات جديدة مع أخرى قديمة. لا تستخدم أبداً أنواع بطاريات مختلفة (قياسية أو قلووية، إلخ ...).

### نطاق تشغيل جهاز التحكم عن بعد

- وجه جهاز التحكم عن بعد إلى مستشعر جهاز التحكم عن بعد واضغط على الأزرار.
- المسافة: حوالي ٢٠ قدم (٦ م) من واجهة مستشعر جهاز التحكم عن بعد
  - الزاوية: حوالي ٣٠ درجة في كل اتجاه من واجهة مستشعر جهاز التحكم عن بعد

## اللوحة الخلفية



لا تلمس السنون الداخلية للمقابس الموجودة على اللوحة الخلفية. فقد يسبب إفراغ شحنات الكهرباء الاستاتيكية تلفاً دائماً للوحدة.

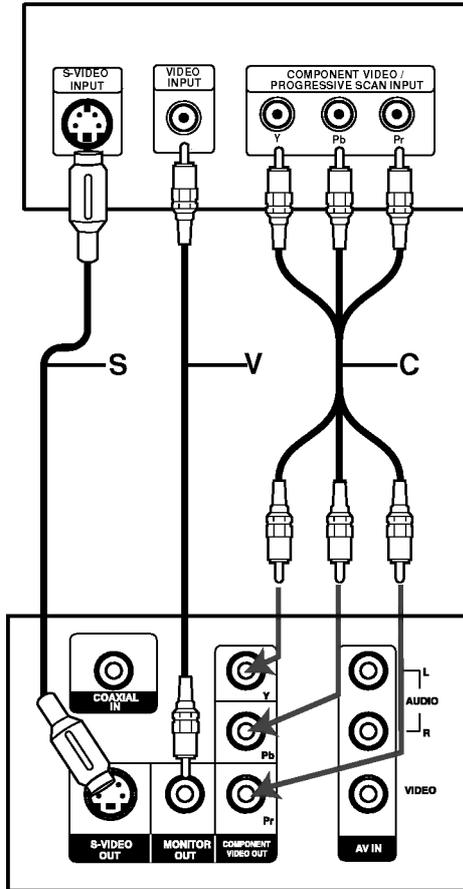
## توصيل المسح التزايدى (ColorStream® pro) Progressive Scan

- إذا كان جهاز التلفزيون لديك يتميز بتعريف عالي أو «جهاز رقميا»، فيمكنك استخدام ميزة إخراج المسح التزايدى بجهاز استقبال DVD/CD للحصول على أعلى دقة فيديو ممكنة.
- إذا لم يتقبل جهاز التلفزيون لديك تنسيق المسح التزايدى Progressive Scan، فستظهر الصورة مهزوزة إذا جربت المسح التزايدى على جهاز استقبال DVD/CD.

### ملاحظة:

- اضبط ميزة المسح المتوالي على «On» (تشغيل) في قائمة الإعداد للحصول على الإشارة المتوالية، انظر صفحة ١٨.
- اضبط ميزة المسح المتوالي على «Off» (إيقاف تشغيل) وذلك بإزالة أي قرص من الوحدة وغلق علبة القرص حتى ترى الرسالة «no disc» (لا يوجد قرص) في إطار العرض. ثم، اضغط على STOP (إيقاف) مع الاستمرار لمدة خمس ثواني قبل تحريره.
- لا تعمل ميزة المسح المتوالي مع وصلات الفيديو المتناظر (قابس VIDEO OUT (مخرج الفيديو) الأصفر).

### الجانب الخلفى من جهاز التلفزيون



## التركيب والإعداد

### توصيلات التلفاز

قم بأحد التوصيلات التالية، وذلك وفقاً لإمكانات جهازك.

### تلميحات

- اعتماداً على جهاز التلفزيون والأجهزة الأخرى التي ترغب في استخدامها، هنالك العديد من الطرق التي يمكنك بها التوصيل بجهاز استقبال DVD/CD. استخدم إحدى التوصيلات الموضحة أدناه.
- الرجاء الرجوع إلى الكتيبات الخاصة بأجهزة التلفزيون والفيديو ونظام الستريو والأجهزة الأخرى طالما كان ذلك أمراً ضرورياً لعمل أفضل التوصيلات.

### تنبيه ⚠

- تأكد من توصيل جهاز استقبال DVD/CD مباشرة بجهاز التلفزيون. اختر إدخال الصوت والصورة AV الصحيح على جهاز التلفزيون.
- لا تقم بتوصيل جهاز استقبال DVD/CD بجهاز التلفزيون عبر جهاز الفيديو. قد يتم تشويش صورة DVD بواسطة نظام الحماية ضد النسخ.

### توصيل S-Video

قم بتوصيل مقبس S-VIDEO OUT الموجود بجهاز استقبال DVD/CD بمقبس S-VIDEO IN الموجود بجهاز التلفزيون باستخدام كابل S-Video (S).

### توصيل الفيديو

صل قابس MONITOR OUT (مخرج شاشة) الموجود بمقبس DVD/CD بقباس VIDEO IN (مدخل الفيديو) في التلفاز باستخدام كابل الفيديو (V) المرفق.

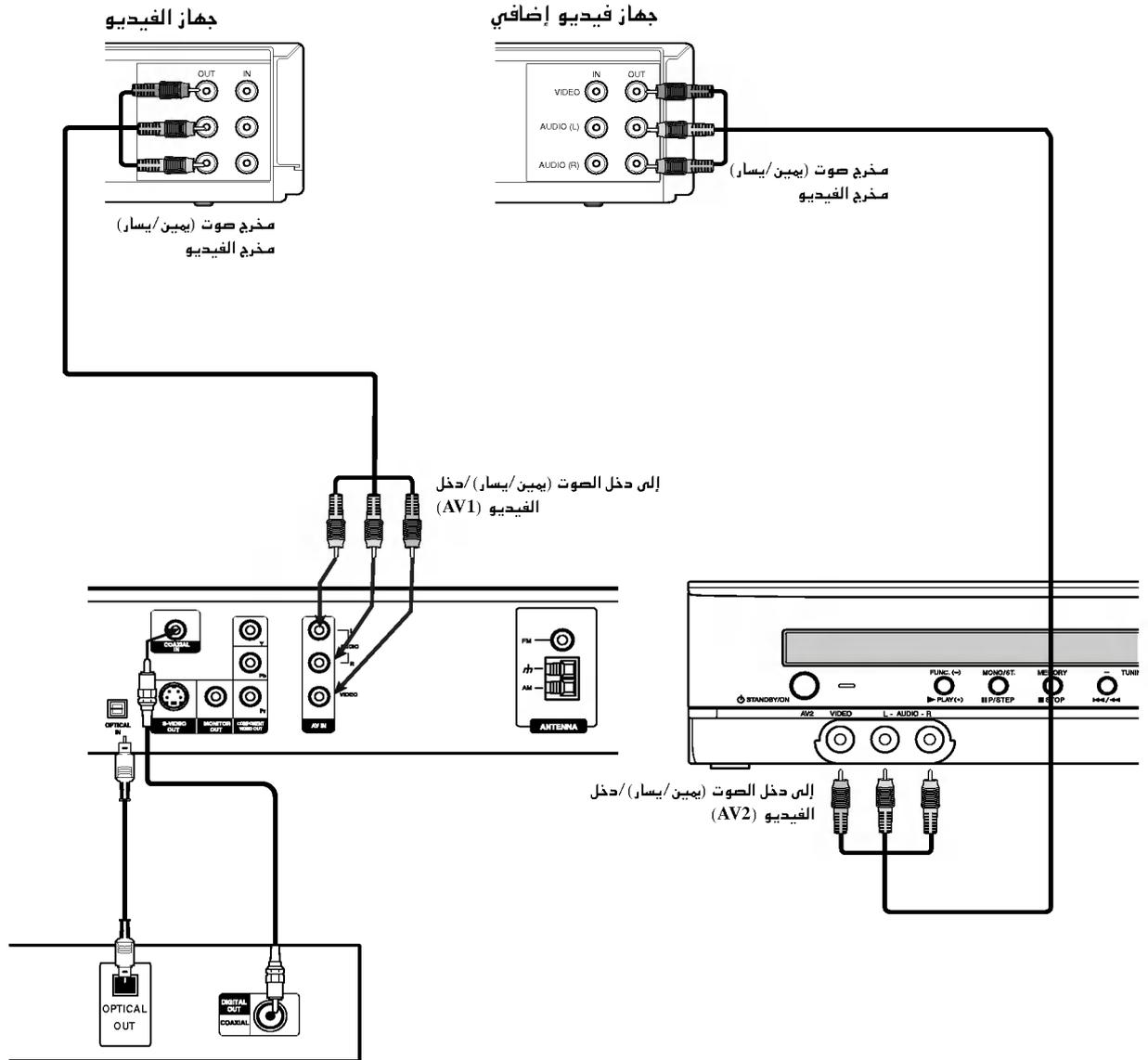
### توصيل Component Video (Color Stream®)

صل قوابس COMPONENT VIDEO OUT (مخرج الفيديو المركب) الموجودة بمقبس DVD/CD بمقباس الإدخال المتوافقة في التلفاز باستخدام كابل Y Pb Pr (C).

## التوصيل الصوتي بجهاز اختياري

صل مستقبل DVD/CD بالجهاز الاختياري لإخراج الصوت.

١. صل VCR بموصلات AV1.
٢. صل VCR الإضافي بموصلات AV2.
٣. صل المخرج البصري لمستقبل DVD/CD (أو الجهاز الرقمي إلخ) بموصل OPTICAL IN (المدخل البصري).
٤. صل المخرج متحد المحور لمستقبل DVD/CD (أو الجهاز الرقمي إلخ) بموصل COAXIAL IN (المدخل المتحد المحور).



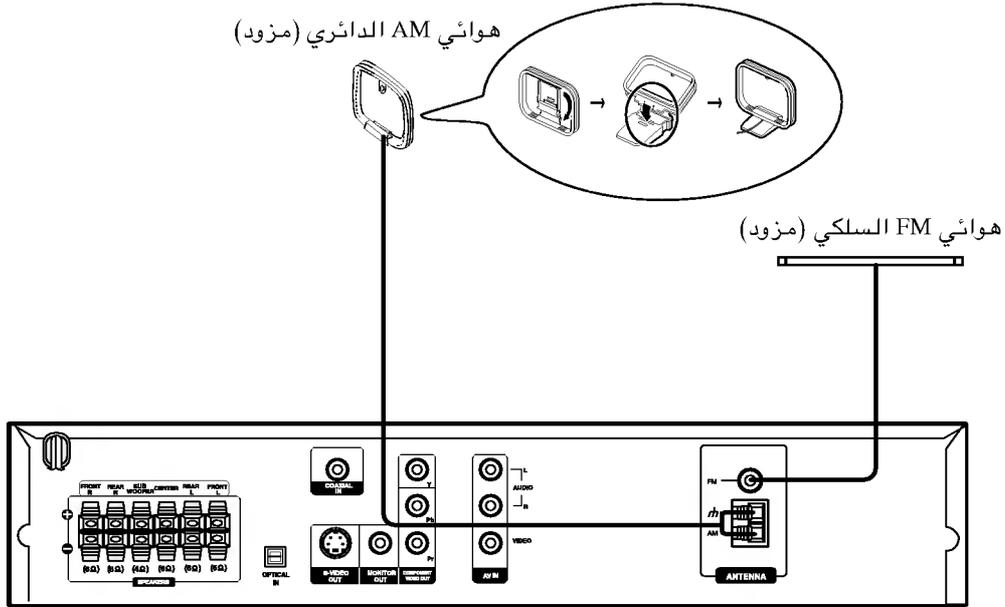
DVD جهاز تشغيل (أو جهاز رقمي، إلخ)

### ملاحظة:

- إذا لم يتطابق تنسيق صوت الإخراج الرقمي مع إمكانيات جهاز استقبال DVD/CD، فسيصدر جهاز الاستقبال صوتاً حاداً مشوشاً أو لا يصدر صوت على الإطلاق.

## توصيلات الهوائي

- قم بتوصيل هوائي FM/AM للاستماع إلى الراديو.
- قم بتوصيل هوائي AM الدائري إلى موصل هوائي AM.
- قم بتوصيل هوائي FM السلكي إلى موصل هوائي FM.



### ملاحظات

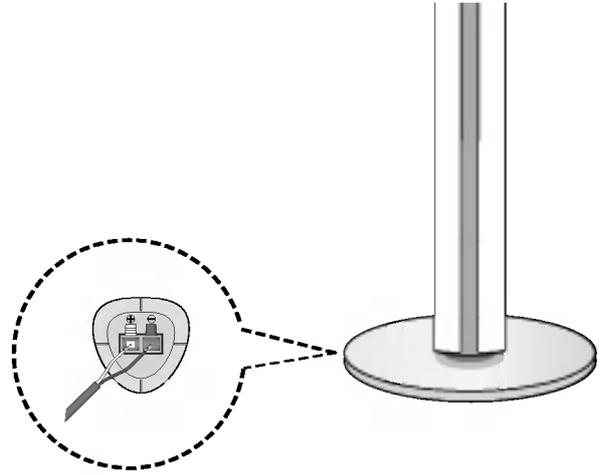
- لمنع التشويش، احتفظ بهوائي AM الدائري بعيداً عن جهاز استقبال DVD/CD والمكونات الأخرى.
- تأكد من مد هوائي FM السلكي بالكامل.
- بعد توصيل هوائي FM السلكي، احتفظ به أفقيًا بقدر الإمكان.

## التركيب والتوصيل بمكبرات الصوت

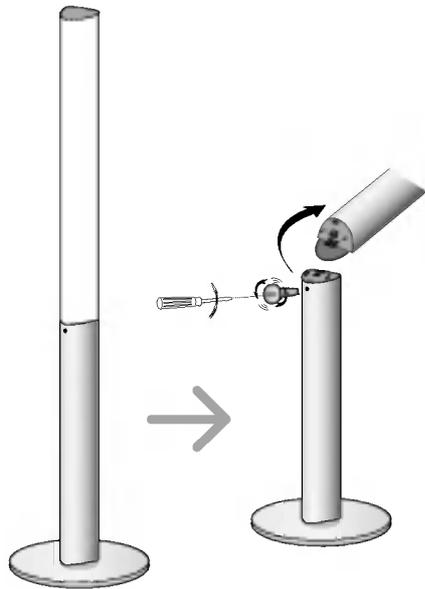
تكون مكبرات الصوت الأمامية والخلفية منفصلة عن قوائم التثبيت الخاصة بها. قم بتوصيل أسلاك مكبرات الصوت، ثم تركيب قوائم تثبيت مكبرات الصوت الأمامية والخلفية كما هو موضح.

### طريقة توصيل مكبرات الصوت

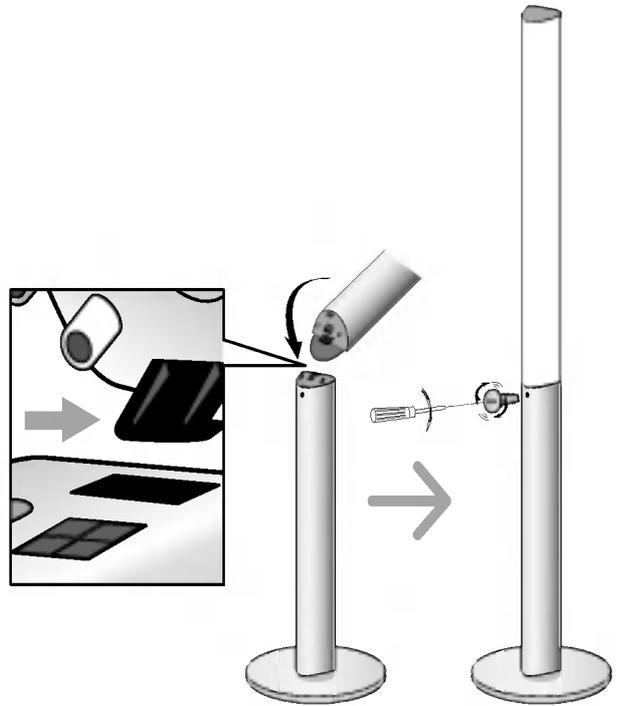
- قم بتوصيل أسلاك مكبر الصوت بأطراف التوصيل المناسبة على الجانب الخلفي من كل مكبر صوت أمامي وخلفي.
- بعد توصيل أسلاك مكبر الصوت بأطراف التوصيل المناسبة في الجانب الخلفي لكل مكبر أمامي وخلفي وتوصيل مكبرات الصوت الأمامية والخلفية بقوائم التثبيت.



### لفصل مكبر الصوت عن قائم التثبيت

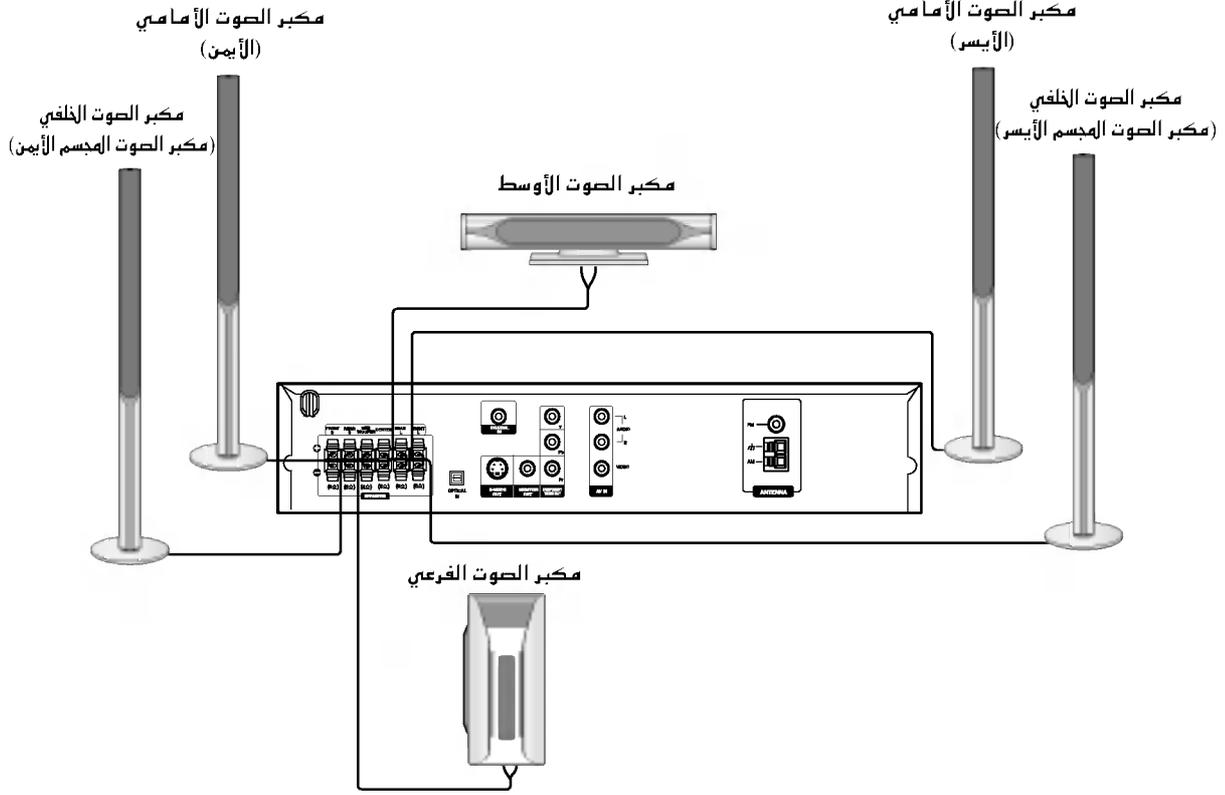


### لتركيب مكبر الصوت على قائم التثبيت



## توصيل نظام مكبرات الصوت

قم بتوصيل مكبرات الصوت باستخدام أسلاك مكبرات الصوت المرفقة. للحصول على أفضل صوت مجسم، قم بتعديل وظائف مكبرات الصوت (مثل درجة الصوت والمسافة..).



### ملاحظات

- تأكد من مطابقة كابل مكبر الصوت لطرف التوصيل المناسب على المكونات: الموجب + بالموجب + والسالب - بالسالب - إذا تم عكس تركيب الكوابل، فسيصدر الصوت مشوشاً مفتقداً لطبقته.
- إذا كنت تستخدم مكبرات الصوت الأمامية مع مستوى إدخال أقل قليلاً من الحد الأقصى، فقم بتعديل درجة الصوت بعناية لتجنب إخراج الصوت الزائد عن الحد من مكبرات الصوت.

## حول Ferrite Core

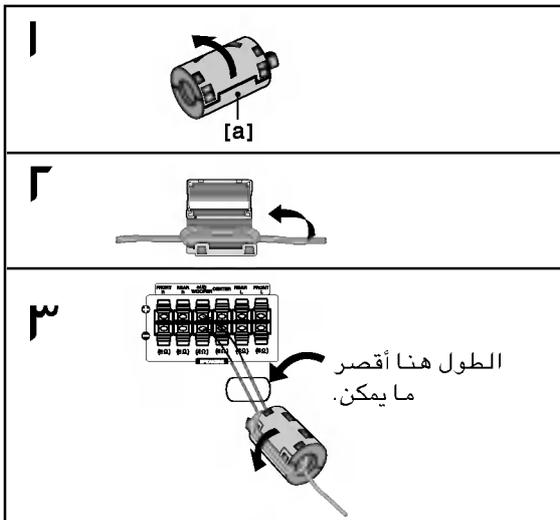
تأكد من وصل ferrite core بكابلات مكبر الصوت (لوصل هذه الوحدة).  
تقلل ferrite core من الضوضاء.

### كيفية توصيل ferrite core

- 1 اضغط الموقف [a] في ferrite core للفتح.
- 2 لف كابل مكبر الصوت الفرعي مرة على ferrite core.
- 3 أغلق ferrite core حتى تستقر في مكانها.

### ملاحظة:

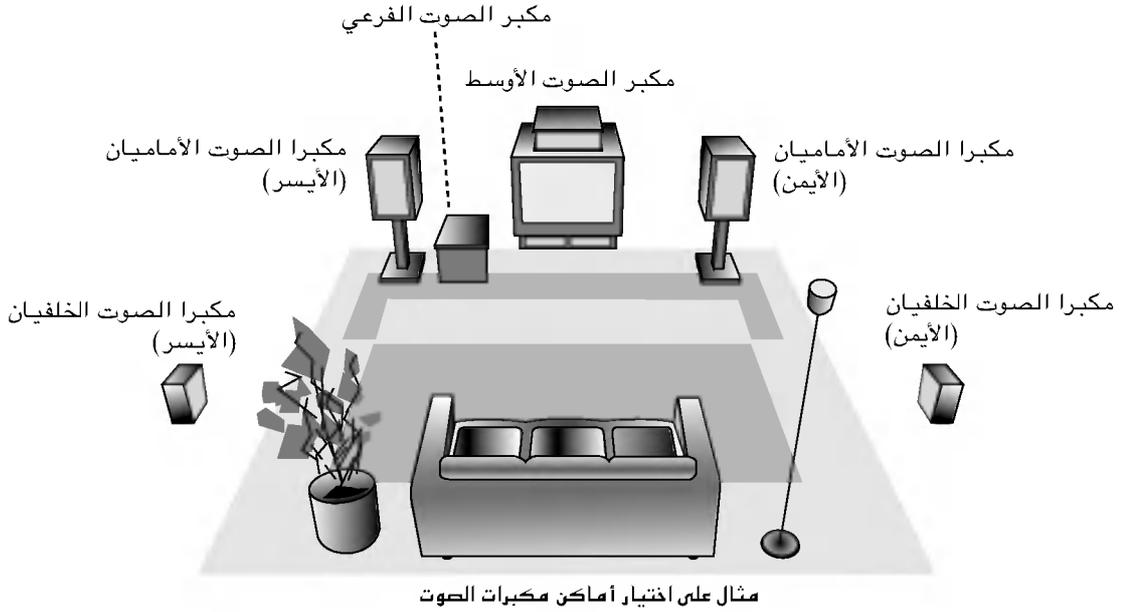
- ركب ferrite core بالقرب من الوحدة (راجع الصورة ٣ والتعليق).



## اختيار أماكن مكبرات الصوت

في حالة الوضع العادي، استخدم مكبرات الصوت الستة (الأماميين والأوسط والخلفيين ومكبر الصوت الفرعي). إذا كنت ترغب في تشغيل صوت جهير أو صوت DTS رقمي مجسم أو صوت دولبي رقمي مجسم متميز، فعليك بتوصيل مكبر الصوت الفرعي.

- **مكبر الصوت الأماميان**  
وفقًا للمكان الذي تستمع فيه إلى الصوت، قم بوضع مكبري الصوت على بعد مسافة متساوية. وحسب مكان الاستماع، قم بإعداد الفاصل بين مكبري الصوت ليكون ٤٥ درجة.
- **مكبر الصوت الأوسط**  
الوضع الأمثل أن يكون مكبر الصوت الأوسط على نفس ارتفاع مكبري الصوت الأماميين. إلا أنه عادة ما يتم وضعه بأعلى جهاز التلفزيون أو أسفله.
- **مكبر الصوت الخلفيان**  
ضع مكبري الصوت الأيمن والأيسر خلف منطقة الاستماع. يستخدم مكبري الصوت هذين لإعادة إنشاء حركة ونغمة الصوت المطلوبة لتشغيل صوت مجسم. لأفضل النتائج، لا تقم بتركيب مكبري الصوت الخلفيين بعيدًا جدًا عن مكان الاستماع، وقم بتركيبهما في نفس مستوى أذني المستمع أو أعلى. ويزيد كفاءة الأمر توجيه مكبري الصوت الخلفيين إلى حائط أو سقف للحصول على صوت أكثر انتشارًا.  
في حالة صغر حجم الغرفة، إذا كان الجمهور بالقرب من الحائط الخلفي، فقم بضبط مكبري الصوت الخلفيين في اتجاه مقابل لأحدهما الآخر، واضبطهما أعلى أذني المستمع بـ ٦٠ - ٩٠ سم.
- **مكبر الصوت الفرعي**  
يمكن وضعه في أي مكان بالأمام.





## قاموس مصغر لمصطلحات وضع تدفق الصوت والصوت الهجسم

**[dts]**

يسمح لك بالاستمتاع بـ ١, ٥ (أو ٦) قنوات منفصلة ذات جودة صوت رقمية عالية من مصادر برامج DTS مثل الأقراص وأقراص DVD والأقراص المضغوطة، التي تحمل علامة DTS التجارية. يوزع تأثير DTS الرقمي الجسم حتى ٦ قنوات من الصوت الواضح (والذي يعني الصوت المطابق للنسخ الأصلية) وينتج درجة وضوح غير عادية في مجال صوت ٢٦٠ درجة. المصطلح DTS هو علامة تجارية لـ DTS Technology, LLC. صنع بموجب ترخيص من DTS Technology, LLC.

**[DIGITAL]**

يتيح تنسيق صوت دولبي الرقمي الجسم الاستمتاع بـ ١, ٥ قناة من الصوت الرقمي الجسم من مصدر برنامج مصنع بتقنية دولبي الرقمية. إذا قمت بتشغيل أقراص DVD التي تحمل العلامة «**DIGITAL**»، فسيمكنك الاستمتاع بجودة صوت أعلى ودقة حيز أكبر ونطاق ديناميكي محسن.

**[PRO LOGIC]**

استخدم هذا الوضع عند عرض فيلم أو قناة محتوية على تقنية دولبي الرقمية ٢ تحمل العلامة «**PRO LOGIC**». يوفر هذا الوضع تأثيراً يشبه وجودك في دار للسينما أو في حفل موسيقي حي؛ وهو تأثير من العمق بحيث لا يمكن الحصول عليه إلا باستخدام تقنية مع استخدام هذا الوضع يصبح تأثير الحركة الأمامية/الخلفية/اليسرى/اليمنى للصوت وكذلك الإحساس بثبات الوضع في الصوت أكثر وضوحاً وديناميكية عن ذي قبل.

**[PRO LOGIC (II)]**

يخلق Dolby Pro Logic II خمس قنوات إخراج كاملة النطاق الترددي من مصدر ثنائي القناة. ويتم ذلك باستخدام برنامج فك شفرة عالي النقاء مجسم يستخرج خصائص الحيز الخاصة بالتسجيل الأصلي دون إضافة أية أصوات جديدة أو تنويعات على درجة الصوت.

**وضع MOVIE:**

يستخدم هذا الوضع مع عروض التلفزيون الستيريو وكافة البرامج المستخدمة لتقنية دولبي الجسم. والنتيجة هي اتجاه مجال صوت محسن يقترب من جودة صوت قناة ١, ٥ المنفصلة.

**وضع MUSIC:**

وضع الموسيقى Music للاستخدام مع أي تسجيلات موسيقية ستريو.

**وضع MATRIX:**

هذا الوضع هو نفسه وضع Music فيما عدا إيقاف تشغيل نظام تحسين الاتجاه. كما يمكن استخدامه لتحسين الإشارات الأحادية يجعلها تبدو «أكثر قوة». يمكن استخدام هذا الوضع أيضاً في أنظمة السيارات، حيث يمكن أن يتسبب تقلب استقبال إشارة ستريو FM الضعيفة إلى تشويش إشارات الصوت الجسم من جهاز فك شفرة نظام. إن العلاج الأخير لضعف استقبال إشارة ستريو FM الضعيفة هو تغيير الصوت إلى Mono (أحادي).

### تقنية الصوت المجسم ثلاثي الأبعاد

يمكن لهذه الوحدة إنتاج تأثير مجسم ثلاثي الأبعاد باستخدام تقنية الصوت المجسم ثلاثي الأبعاد، وهو التأثير الذي يحاكي تشغيل الصوت من قنوات متعددة من مكبري صوت ستريو عاديين بدلاً من مكبرات الصوت الخمسة أو الأكثر المطلوبة عادةً للاستمتاع إلى صوت متعدد القنوات في دور السينما. تعمل هذه الميزة مع أقراص DVD المشفرة بمسارات صوت Dolby Pro Logic و Dolby Digital.

**BYPASS**

يتم تشغيل برنامج مزود بإشارات صوت مجسم متعددة القنوات وفقاً للطريقة التي تم بها التسجيل.

16

## وضع الصوت

سيمكنك الاستمتاع بصوت مجسم من خلال اختيار أحد مجالات الصوت المبرمجة مسبقاً وذلك وفقاً للبرنامج الذي ترغب في الاستماع إليه.

**(A) بالضغط على زر SOUND (صوت)**

في كل مرة يتم الضغط فيها على زر SOUND (صوت)، يتم

تغيير وضع DVD بالترتيب التالي؛

PRO LOGIC → PLII MOVIE → PLII MUSIC →

PLII MATRIX → ROCK → POP → LIVE →

DANCE → TECHNO → CLASSIC → SOFT →

3D SURROUND → BYPASS ...

(هذه الوظيفة متاح في وضع القنوات ٢-channel فقط)

### تلميحات

- ROCK : ينتج صدى صوت موسيقى الروك.
- POP : ينتج صدى صوت موسيقى البوب.
- LIVE : ينتج صدى صوت حي لمسرح سعة ٣٠٠ مقعد.
- DANCE : ينتج صدى صوت لموسيقى راقصة.
- TECHNO : ينتج صدى صوت موسيقى التيكنو.
- CLASSIC : ينتج صدى صوت لموسيقى الأوركسترا.
- SOFT : مثالي للموسيقى الهادئة.

**(B) بالضغط على زر PLII**

كل مرة تضغط فيها على الزر PLII، يتغير وضع الصوت بالترتيب التالي؛

PRO LOGIC → PLII MOVIE → PLII MUSIC → PLII MATRIX → BYPASS...

(هذه الوظيفة متاح في وضع القنوات ٢-channel فقط)

### عند إدخال قرص DVD.

يمكنك تغيير وضع الصوت لقرص DVD (مثل Dolby Digital أو DTS أو PRO LOGIC) بالضغط على زر AUDIO (صوت) على جهاز التحكم عن بعد أثناء التشغيل. على الرغم من اختلاف محتويات أقراص DVD من قرص لآخر، فإن ما يلي يمكن أن يوضح إجراءات التشغيل الأساسية عند استخدام هذه الميزة. في كل مرة تضغط فيها على زر AUDIO (صوت)، يتغير وضع الصوت لقرص DVD بالترتيب التالي؛

DIGITAL → dts → PCM → DIGITAL

### كمرجع لك

- يحتفظ جهاز استقبال DVD/CD بإعدادات آخر وضع لكل مصدر على حدة.
- يمكنك التعرف على تنسيق التشفير للبرنامج بالنظر إلى العبوة الخاصة به.
- أقراص Dolby Digital ملصق عليها الشعار **DIGITAL**.
- البرامج المشفرة باستخدام تقنية Dolby Surround ملصق عليها الشعار **DOLBY SURROUND**.
- أقراص Dolby Digital Surround عليها العلامة DTS.

### ملاحظات

- لا يعمل وضع الصوت عند استخدام سماعة الرأس.



## العرض على الشاشة

يمكن عرض حالة القراءة العامة على شاشة التلفاز. يمكن تغيير بعض العناصر باستخدام القائمة. لاستخدام العرض على الشاشة:

1. اضغط DISPLAY (عرض) أثناء القراءة.
2. اضغط ▲/▼ لاختيار عنصر. تم تمييز العنصر المختار.

3. اضغط ◀/▶ لتغيير الإعداد. يمكن أيضاً استخدام الأزرار الرقمية إذا كان ذلك مناسباً (على سبيل المثال، إدخال رقم العنوان). ولبعض الوظائف، اضغط لتنفيذ ENTER الإعداد.

### ملاحظات:

- قد لا يوجد ببعض الأقراص كافة الميزات الموضحة أدناه.
- إذا لم يتم الضغط على أي زر لعشر ثوان، فسوف يختفي عرض المعلومات على الشاشة.

### حالة/قيود التشغيل

- Title تكرار العنوان
- A - B تسلسل التكرار
- 1/9 أدخل علامة
- MARKER SEARCH قائمة البحث بالعلامة
- استئناف التشغيل من هذه النقطة
- الإجراء ممنوع أو غير متاح

### مثال: العرض الموجود على الشاشة أثناء تشغيل قرص فيلم

العنصر	أسلوب الاختيار
رقم العنوان	1/3 ▶
البحث بالوقت	0:20:09
لغة الصوت ووضع إخراج الصوت الرقمي	1 MP3 2/0 CH
لغة الترجمة	1 ENG
الصوت	3D SUR ▶

### مثال: العرض على الشاشة أثناء تشغيل فيديو DVD

العنصر	أسلوب الاختيار
رقم العنوان	1/3 ▶
رقم الفصل	1/12 ▶
البحث بالوقت	0:20:09
لغة الصوت ووضع إخراج الصوت الرقمي	1 ENG 3/2.1CH
لغة الترجمة	1 ENG
الزاوية	1/3 ▶
الصوت	3D SUR ▶

### مثال: العرض على الشاشة أثناء تشغيل VCD

العنصر	أسلوب الاختيار
رقم العنوان (أو وضع PBC)	1/3 ▶
البحث بالوقت	0:20:09
لغة الترجمة	Stereo
الصوت	3D SUR ▶

### مثال: العرض الموجود على الشاشة أثناء تشغيل صوت DVD

العنصر	أسلوب الاختيار
رقم المجموعة	1/2 ▶
رقم المسار	1/6 ▶
البحث بالوقت	0:20:09
لغة الصوت ووضع إخراج الصوت الرقمي	1 ENG PP3M 3/2.1CH
لغة الترجمة	عرض فقط OFF
الصفحة (أو الزاوية)	1/21 أو 1/3 ▶



## DISPLAY (عرض)



بعد التلفاز **DVD-A** **DVD-V**

4:3 : اختر هذا الوضع عندما يكون بعد جهاز التلفاز الموصل هو ٣:٤ القياسي.

16:9 Wide : اختر هذا الوضع عندما يكون بعد جهاز التلفاز الموصل هو ٩:١٦ wide.

وضع العرض **DVD-A** **DVD-V**

يعمل إعداد وضع العرض فقط عندما يكون وضع بعد التلفاز مضبوطاً على «٣:٤».

**Letterbox** : يعرض صورة عريضة مع أشرطة في الأجزاء العلوية والسفلية من الشاشة.

**Panscan** : يعرض صورة عريضة على الشاشة أكملها تلقائياً ويقطع الأجزاء التي لا تتواءم مع حجم الشاشة.

### مسح متوالي

يعطي فيديو المسح المتوالي أعلى جودة للصور مع قلة الوميض.

إذا كنت تستخدم قوابس الفيديو المركب للتوصيل بالتلفاز أو شاشة العرض المتوافقين مع إشارة المسح المتوالي، فاضبط ميزة المسح المتوالي على On (تشغيل).

### لتشغيل ميزة المسح المتوالي :

صل قابس مخرج الفيديو المركب لمشغل DVD بقابس مدخل شاشة العرض/التلفاز، واضبط التلفاز أو الشاشة على إدخال الفيديو المركب.

١. اختر « Progressive Scan » (مسح متوالي) في قائمة العرض ثم اضغط ▶.



٢. اختر « On » (تعمل) باستخدام زري ▲/▼.

٣. اضغط ENTER لتأكيد الاختيار.

ستظهر قائمة التأكيد.

## الإعدادات الأولية

باستخدام قائمة الإعداد، يمكنك إجراء العديد من التعديلات للعناصر مثل الصورة والصوت. يمكنك أيضاً ضبط لغة لترجمة الأفلام وقائمة الإعداد، بين الأشياء الأخرى. لمزيد من التفاصيل حول كل عنصر من قائمة الإعداد، انظر صفحات ١٨ إلى ٢١.

### لعرض القائمة والخروج منها:

اضغط SETUP (إعداد) لعرض القائمة. سيؤدي الضغط لمدة ثانية على SETUP (إعداد) إلى العودة إلى الشاشة الأولية.

### للانتقال إلى المستوى التالي:

اضغط على ▶ على وحدة التحكم عن بعد.

### للرجوع إلى المستوى السابق:

اضغط على ◀ على وحدة التحكم عن بعد.

### التشغيل العام

١. اضغط SETUP (إعداد). تظهر قائمة Setup (إعداد).

٢. استخدم ▲/▼ لتحديد الخيار صوت، ثم اضغط على ▶ للانتقال إلى المستوى الثاني. ستظهر الشاشة الإعداد الحالي للعنصر المختار، والإعداد (الإعدادات) البديلة.

٣. استخدم ▲/▼ لتحديد الخيار صوت، ثم اضغط على ▶ للانتقال إلى المستوى الثاني.

٤. استخدم ▲/▼ لتحديد الإعداد المطلوب، ثم اضغط ENTER لتأكيد الاختيار. تتطلب بعض العناصر خطوات إضافية.

٥. اضغط SETUP (إعداد) أو PLAY (تشغيل) للخروج من قائمة الإعداد.

### اللغة



### لغة القائمة

اختر لغة لقائمة الإعداد والعرض على الشاشة.

### قائمة القرص / لغة ترجمة الأفلام / صوت القرص **DVD-A** **DVD-V**

اختر اللغة التي تفضلها لمسار الصوت (صوت القرص)، وترجمة الأفلام، وقائمة القرص.

اللغة الأصلية: تشير إلى اللغة الأصلية التي تم تسجيل القرص بها.

لغات أخرى: لاختيار لغة أخرى، اضغط الأزرار الرقمية ثم ENTER لإدخال رقم مطابق مكون من ٤ أرقام وفقاً لقائمة رموز اللغات في الفصل المرجعي. في حالة إدخال رمز لغة خطأ، اضغط CLEAR (مسح).





## صوت

يوجد بكل قرص DVD خيارات متنوعة من خروج الصوت. قم بضبط خيارات صوت جهاز الاستقبال وفقاً لنوع نظام الصوت المستخدم.



### ٥, ١ إعدادات مكبرات الصوت **DivX** **DVD-A** **DVD-V**

اختر إعدادات مكبرات الصوت، بما في ذلك توازن الصوت ووقت التأخير، أو اختبر إعدادات مكبرات الصوت. تكون إعدادات مكبرات الصوت نشطة فقط عندما يكون الصوت الناتج تماثلي متعدد القنوات. (انظر «٥, ١ إعدادات مكبرات الصوت» صفحة ٣٣).

### إعدادات أخرى

#### **DivX** **DVD-A** **DVD-V**

بتنسيق DVD<sup>١</sup> يمكنك الاستماع إلى المسار الصوتي المبرمج بأفضل تقديم ممكن لصوت واقعي ودقيق، وهذا بفضل استخدام تكنولوجيا الصوت الرقمي. غير أنه في بعض الأحيان، قد ترغب في ضغط المدى الفعال للإخراج الصوتي (الفرق بين أعلى الأصوات وأهداها) حتى يتسنى لك الاستماع إلى الفيلم بمستوى صوت أقل دون فقد نقاء الصوت. اضبط DRC (التحكم في المدى الديناميكي) على On (تشغيل) للحصول على هذا التأثير.  
\*1: Dolby Digital (دولبي الرقمي) فقط

#### **DVD-V** Vocal

قم بضبط Vocal إلى On (تشغيل) عند تشغيل قرص karaoke DVD متعدد القنوات. ستندمج قنوات karaoke على القرص ضمن صوت الستيريو الطبيعي.

### ملاحظة:

• وإذا كان جهاز التلفاز لا يقبل تنسيق المسح المتوالي، فستظهر الصورة سريعة إذا حاولت استخدام ميزة المسح المتوالي لمستقبل DVD/CD.

٤. وعند ظهور قائمة التأكيد على الشاشة، سيتم تمييز الخيار Cancel (إلغاء) كخيار افتراضي. استخدم زري **◀/▶** لتمييز Enter.

٥. سيؤدي الضغط على ENTER إلى ضبط المشغل على وضع المسح المتوالي.

### تحذير:

وبمجرد ضبط إخراج المسح المتوالي، سيتم رؤية الصورة على جهاز التلفاز أو الشاشة المتوافقة مع المسح المتوالي فقط. وفي حالة ضبط ميزة المسح المتوالي على On (تشغيل) بطريقة خطأ، يجب إعادة تشغيل الوحدة. أولاً، أزل القرص من مشغل DVD. ثم اضغط على زر STOP (■) «إيقاف» مع الاستمرار لمدة خمس ثواني قبل تحريره. سيتم استعادة إخراج الفيديو إلى الإعداد القياسي، وسيتم عرض الصورة مرة أخرى على التلفاز التناظري التقليدي أو على شاشة العرض.





## التأمين (الرقابة الأبوية)



### DVD-V التصنيف

تحتوي بعض الأفلام على مشاهد غير مناسبة للأطفال. وبالتالي، قد تحتوي الأقراص على معلومات للرقابة الأبوية تسري على القرص بأكمله أو على بعض مشاهد منه. ويتم تصنيف هذه المشاهد من ١ إلى ٨ طبقاً للدولة. وهناك بعض المشاهد متاحة بصور أكبر على بعض الأقراص.

وتسمح ميزة الرقابة الأبوية من منع الوصول إلى المشاهد التي تأتي تحت مستوى التصنيف الذي قمت بإدخاله، وبهذا تمنع الأطفال من القدرة على عرض تلك المحتويات التي تعتقد أنها غير مناسبة لهم.

١. اختر « Rating » (تصنيف) في قائمة LOCK (تأمين) ثم اضغط ▶.

٢. وللوصول إلى ميزات Rating (تصنيف) و Password (كلمة المرور) و Country Code (رمز الدولة)، يجب إدخال رمز تأمين مكون من أربعة أرقام قمت بتكوينه. وفي حالة عدم إدخال رمز التأمين، فستطالب بإدخاله.

أدخل رمزاً مكوناً من أربعة أرقام واضغط على ENTER. أدخله مرة أخرى ثم اضغط ENTER للتحقق. في حالة حدوث خطأ قبل الضغط على ENTER، اضغط CLEAR (مسح).

٣. اختر تصنيفاً من ١-٨ باستخدام زري ▲/▼.

التصنيف من ١-٨ : التصنيف الأول (١) يتضمن أشد القيود، بينما التصنيف الثامن (٨) هو أخفها.

**Unlock (إلغاء التأمين) :** في حالة اختيار Unlock (إلغاء التأمين)، فلن تكون ميزة الرقابة الأبوية نشطة وبذلك يتم تشغيل القرص بالكامل.

### ملاحظات:

إذا قمت بضبط تصنيف للقارئ، فستتم قراءة كل مشاهد الفيلم ذات نفس التصنيف أو ذات التصنيف الأقل. ولن تتم قراءة المشاهد ذات التصنيف الأعلى إلا في حالة توفر مشهد بديل على القرص. ويجب أن يحتوي هذا المشهد البديل على نفس التصنيف أو تصنيف أقل. وفي حالة عدم العثور على بديل مناسب، فستتوقف القراءة. يجب إدخال كلمة المرور المكونة من ٤ أرقام أو تغيير مستوى التصنيف حتى يمكن قراءة القرص.

٤. اضغط ENTER لتأكيد اختيار التصنيف، ثم اضغط SETUP (إعداد) للخروج من القائمة.

### كلمة المرور (رمز التأمين)

يمكن إدخال كلمة مرور أو تغييرها.

١. اختر Password (كلمة مرور) في قائمة LOCK (تأمين) ثم اضغط ▶.

٢. اتبع الخطوة ٢ كما هو موضح على اليمين (تصنيف). تم تمييز « Change » (تغيير) أو « New » (جديدة).

٣. أدخل الرمز الجديد المكون من ٤ أرقام، ثم اضغط ENTER. أدخله مرة أخرى للتحقق.

٤. اضغط SETUP (إعداد) للخروج من القائمة.

في حال نسيان رمز التأمين

في حالة نسيان رمز التأمين، يمكنك مسحه باتباع الخطوات التالية:

١. اضغط SETUP (إعداد) لعرض قائمة الإعداد.

٢. أدخل الرقم التالي « 210499 »، وسيتم مسح رمز التأمين.

٣. أدخل رمزاً جديداً كما هو موضح أعلاه.

### رمز الدولة DVD-V

أدخل رمز الدولة/المنطقة التي تم استخدام مقاييسها لتصنيف قرص فيديو DVD، طبقاً للقائمة الموجودة في الفصل المرجعي.

١. اختر « Country Code » (رمز الدولة) في قائمة LOCK (تأمين) ثم اضغط ▶.

٢. اتبع الخطوة ٢ كما هو موضح على اليمين (تصنيف).

٣. اختر الحرف الأول باستخدام زري ▲/▼.

٤. اضغط ENTER لاختيار الحرف الثاني باستخدام الأزرار ▲/▼.

٥. اضغط ENTER لتأكيد اختيار رمز الدولة.

## بنود أخرى

يمكن تغيير إعداد التحكم في القراءة، والتشغيل التلقائي، و B.L.E. و DivX(R).



## التحكم في القراءة VCD

اضبط التحكم في القراءة (PBC) على On (تشغيل) أو Off (إيقاف تشغيل).

**On (تشغيل):** تتم قراءة أقراص الفيديو ذات خاصية PBC (التحكم في القراءة) طبقاً لهذه الخاصية.

**Off (إيقاف تشغيل):** تتم قراءة أقراص الفيديو ذات خاصية PBC (التحكم في القراءة) بنفس الطريقة التي تتم بها قراءة الأقراص الصوتية.

## Auto Play (التشغيل التلقائي) DVD-V

يمكن إعداد مسجل DVD/CD بحيث يتم تشغيل قرص DVD تلقائياً في كل مرة يتم فيها إدخال قرص DVD المشغل.

إذا تم ضبط وضع Auto Play (التشغيل التلقائي) على On (تشغيل)، فسيبحث المشغل عن العنوان الذي يحتوي على أطول وقت للقراءة وقراءته تلقائياً.

**On (تشغيل):** وظيفة Auto Play (التشغيل التلقائي) نشطة.

**Off (إيقاف تشغيل):** وظيفة Auto Play (التشغيل التلقائي) غير نشطة.

## ملاحظة:

- قد لا تعمل وظيفة Auto Play (التشغيل التلقائي) مع بعض أقراص DVD.

## B.L.E. (توسيع المستوى الأسود)

لاختيار المستوى الأسود لقراءة الصور، اضبط التفضيلات الخاصة بك وكذلك قدرة الشاشة.

**On (تشغيل):** يوسع من مستوى تدرج الرمادي. (قطع IRE)

**Off (إيقاف تشغيل):** مستوى تدرج رمادي قياسي. (5، 7 قطع IRE)

## تسجيل DivX(R) DivX

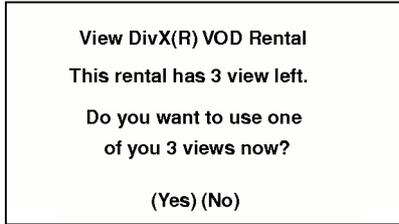
يمكن عرض رمز تسجيل DivX DRM للوحدة الخاصة بك فقط.



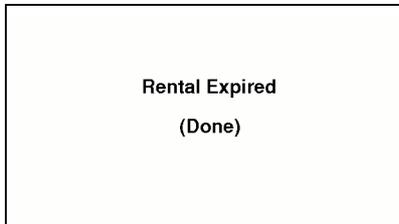
يستخدم رمز التسجيل فقط لوكيل خدمة VOD (الفيديو عند الطلب). يمكن شراء ملف فيديو مشفر أو تأجيره.

## ملاحظات:

- إذا أجرت ملف DivX VOD، فسيكون به خيارات متعددة لحدود العرض حسبما هو موضح أدناه.
- عرض الرقم الذي يمكن مشاهدته الملف فيه.



- انتهت فترة التأجير.



- عرض خطأ تصريح.



## التشغيل

### تشغيل قرص DVD أو قرص Video CD

#### إعداد التشغيل

١. قم بتشغيل جهاز التلفزيون واختر مصدر إدخال الفيديو الموصل بجهاز استقبال DVD/CD.
٢. قم بتشغيل نظام الصوت (إذا كان ممكناً) واختر مصدر الإدخال الموصل بمشغل DVD/CD.
٣. اضغط OPEN/CLOSE (فتح/إغلاق) لفتح علبة القرص وقم بتحميل القرص المختار في العلبة، مع اتجاه الجانب القابل للقراءة للأسفل.
٤. اضغط OPEN/CLOSE (فتح/إغلاق) لإغلاق العلبة. تبدأ القراءة تلقائياً. وإذا لم تبدأ القراءة، اضغط PLAY (تشغيل).

وفي بعض الأحيان، قد تظهر قائمة القرص بدلاً من ذلك:

#### DVD-V

- استخدم أزرار ◀▶▶▶ لاختيار العنوان/الفصل الذي تريد عرضه، ثم اضغط على ENTER لبدء التشغيل. اضغط على TITLE (عنوان) أو MENU (قائمة) للرجوع إلى شاشة القائمة.

#### DVD-A

- استخدم الأزرار ◀▶▶▶ لاختيار الخيار الذي تريده، ثم اضغط على ENTER لعرض الخيار.

#### VCD

- استخدم أزرار الأرقام لاختيار المسار الذي تريد عرضه. اضغط على RETURN (رجوع) للرجوع إلى شاشة القائمة. قد يختلف إعداد القائمة وإجراءات التشغيل الخاصة باستخدام القائمة وذلك وفقاً للقرص المستخدم. اتبع التعليمات المعروضة على كل شاشة قائمة. بإمكانك أيضاً ضبط PBC على Off (إيقاف التشغيل) (انظر «PBC» صفحة ٢١).

#### ملاحظات:

- إذا تم ضبط ميزة الرقابة العائلية ولم يكن القرص ضمن إعدادات التصنيف، يجب عليك إدخال كلمة سر. (انظر «قائمة القفل» في صفحة ٢٠).
- ربما يكون لأقرص DVD رمز منطقة. فجهاز الاستقبال لا يقوم بتشغيل أقراص لها رمز منطقة مختلف عنه. ورمز المنطقة الخاص بجهاز الاستقبال هذا هو ٢.

## الميزات العامة

#### ملاحظة:

- ما لم يتم التصريح بغير ذلك، تستخدم كافة عمليات التشغيل المشروحة جهاز التحكم عن بعد. قد تتوفر أيضاً بعض الميزات ضمن قائمة الإعدادات.

#### الانتقال إلى عنوان آخر / مجموعة أخرى

#### DVD-A DVD-V

- إذا كان بالقرص أكثر من عنوان/مجموعة، يمكن الانتقال إلى عنوان/مجموعة أخرى. اضغط DISPLAY (عرض) أثناء توقف القراءة ثم اضغط الرقم المناسب (٠-٩) أو استخدم ◀▶ للانتقال إلى عنوان/مجموعة أخرى. يمكنك تشغيل أي عنوان عن طريق إدخال رقمه أثناء توقف القراءة.

#### الانتقال إلى فصل / مسار آخر

#### DivX VCD DVD-A DVD-V

- عندما يحتوي القرص على أكثر من فصل أو مسار، يمكنك الانتقال إلى فصل/مسار آخر كما يلي:
- اضغط على ◀▶ أو SKIP لفترة قصيرة أثناء التشغيل لاختيار الفصل/المسار التالي أو الرجوع إلى بداية الفصل/المسار الحالي.
  - اضغط ◀▶ SKIP (تخطي) مرتين لفترة وجيزة للرجوع إلى الفصل/المسار السابق.
  - للانتقال مباشرة إلى أي فصل أثناء قراءة DVD، اضغط DISPLAY (عرض) ثم اضغط ▲/▼ لاختيار أيقونه الفصل/المسار. ثم، أدخل رقم الفصل/المسار أو استخدم ◀▶.

#### البحث DivX VCD DVD-A DVD-V

١. اضغط واستمر في الضغط على ◀▶ أو ◀▶▶▶ SKIP/SCAN لثانيتين أثناء التشغيل. سينتقل جهاز الاستقبال الآن إلى وضع SEARCH (بحث).
٢. اضغط واستمر في الضغط على ◀▶ أو ◀▶▶▶ SKIP/SCAN بشكل متكرر لاختيار السرعة المطلوبة: DVD , أقراص DivX: ١X, ٢X, ٤X, ٦X أو ٨X. Video CD : ٢X, ٤X أو ٨X
٣. للخروج من وضع SEARCH (بحث)، اضغط PLAY (تشغيل).

#### ملاحظة

- قد يسمح بإجراء هذه العملية على بعض مقاطع الصور، عند استخدام قرص صوت DVD يحتوي على صور.

#### تغيير قناة الصوت VCD

- اضغط AUDIO (صوت) بصورة متكررة أثناء القراءة لسماع قناة صوتية مختلفة (استريو، أو يمين أو يسار).



## عرض الصور الثابتة وعرض صورة بصورة

**DivX VCD DVD-A DVD-V**

1. اضغط على PAUSE/STEP (إيقاف تشغيل مؤقت/خطوة) على وحدة التحكم عن بعد أثناء القراءة، قم بتقديم الصورة إطار بإطار بالضغط على PAUSE/STEP (إيقاف تشغيل مؤقت/خطوة) بصفة متكررة.
2. للخروج من وضع العرض الثابت، اضغط PLAY (تشغيل).

### ملاحظة

قد يسمح بإجراء هذه العملية على بعض مقاطع الصور، عند استخدام قرص صوت DVD يحتوي على صور.

## العرض البطيء

**DivX VCD DVD-A DVD-V**

1. اضغط على + أو - أو SLOW SCAN أثناء التشغيل. سينقل سيعمل جهاز استقبال DVD/CD في وضع SLOW (عرض بطيء).
  2. استخدم + أو - أو SLOW SCAN لاختيار السرعة المطلوبة:  $\frac{1}{8}$ ،  $\frac{1}{4}$ ،  $\frac{1}{2}$  (للخلف)، أو  $\frac{1}{2}$ ،  $\frac{1}{4}$ ،  $\frac{1}{8}$  (للأمام).
- عند تشغيل أقراص DivX و اسطوانات فيديو مدمجة، تتغير السرعة البطيئة بمعدل:  $\frac{1}{8}$ ،  $\frac{1}{4}$ ،  $\frac{1}{2}$  (للأمام).
3. للخروج من وضع Slow Motion (العرض البطيء)، اضغط PLAY (تشغيل).

### ملاحظات:

- تشغيل العرض البطيء في الوضع العكسي غير ممكن مع اسطوانات فيديو مدمجة و أقراص DivX.
- عند استخدام قرص صوت DVD يحتوي على صور، قد يُسمح بإجراء هذه العملية على بعض مقاطع الصور.

## تكرار A-B

**DivX VCD DVD-A DVD-V**

1. اضغط A-B عند نقطة البدء المختارة، فتظهر « A \* » لفترة قصيرة على شاشة التلفزيون.
2. اضغط A-B مرة ثانية عند نقطة النهاية المختارة، فتظهر « A B » لفترة قصيرة على شاشة التلفزيون ويبدأ تكرار التسلسل.
3. اضغط A-B مرة ثانية للإلغاء.

## REPEAT (تكرار) DVD-V DVD-A VCD DivX

يمكنك تشغيل عنوان/فصل/الكل/مسار/مجموعة على أحد الأقراص. اضغط REPEAT (تكرار) أثناء القراءة لاختيار وضع التكرار المطلوب.

- أقراص فيديو DVD - تكرار فصل/عنوان/إيقاف التشغيل
- Chapter (فصل) : يكرر الفصل الحالي.
- TITLE (عنوان) : يكرر العنوان الحالي.
- Off (إيقاف تشغيل) : لا يعمل بصفة متكررة.

أقراص الفيديو، أقراص DivX - تكرار مسار/الكل/إيقاف التشغيل

- Track (مسار) : يكرر المسار الحالي.
- All (الكل) : يكرر كل المسارات على القرص.
- Off (إيقاف تشغيل) : لا يعمل بصفة متكررة.

أقراص صوت DVD - تكرار مسار/مجموعة/إيقاف التشغيل

- Track (مسار) : يكرر المسار الحالي.
- Group (ملاحظات لتكرار تسلسل) : يكرر المجموعة الحالية.
- Off (إيقاف تشغيل) : يكرر المجموعة الحالية.

### ملاحظات:

- بالنسبة لقرص الفيديو ذي خاصية PBC (التحكم في القراءة)، يجب ضبط PBC على Off (إيقاف تشغيل) في قائمة الإعداد لاستخدام وظيفة التكرار (انظر «PBC» (التحكم في القراءة) صفحة ١٩).
- في حالة الضغط على SKIP (تخطي) (▶▶) مرة واحدة أثناء القراءة في وضع تكرار فصل (مسار)، يتم إلغاء القراءة في وضع التكرار.

## الصوت المجسم

**DivX VCD DVD-V**

لإعطاء تأثير مجسم ثلاثي الأبعاد، والذي يحاكي قراءة الصوت متعدد القنوات من مكبري صوت استريو (بدلاً من خمسة مكبرات صوت أو أكثر والمطلوبة عادة للاستماع إلى الصوت متعدد القنوات من نظام مسرح منزلي).

1. اضغط DISPLAY (عرض) أثناء القراءة.
2. اضغط ▼ أو ▲ لاختيار خيار الصوت. سيتم تمييز خيار الصوت.
3. استخدم ▶ أو ◀ لاختيار « 3D SUR » (صوت مجسم ثلاثي الأبعاد). لإيقاف تشغيل تأثير الصوت المجسم ثلاثي الأبعاد، اختر « Normal » (عادي).

## بحث الوقت

**DivX VCD DVD-V**

1. اضغط DISPLAY (عرض) أثناء القراءة. يظهر مربع حوار Time Search (بحث الوقت) وقت التشغيل المنقضي.
2. اضغط ▼ أو ▲ لاختيار أيقونة ساعة الوقت ويظهر «:--:--:--».
3. أدخل وقت البدء المطلوب بالساعات والدقائق والثوانٍ من اليسار إلى اليمين. في حالة إدخال أرقام خطأ، اضغط CLEAR (مسح) لمسح الأرقام التي أدخلتها. ثم أدخل الأرقام الصحيحة.
4. اضغط ENTER للتأكيد. ستبدأ القراءة من الوقت المختار.

## مميزات أقراص DVD الخاصة

### فحص محتويات أقراص DVD : القوائم

قد تحتوي أقراص DVD على قوائم معينة تسمح بالوصول إلى ميزات خاصة. لاستخدام قائمة القرص، اضغط DVD MENU (قائمة DVD). أدخل الرقم المطابق أو استخدم الأزرار ▲▼▶◀ لتمييز الاختيار. ثم، اضغط على ENTER.

### TITLE MENU (قائمة عنوان) DVD-A DVD-V

1. اضغط على TITLE (عنوان). إذا كان بالعنوان الحالي قائمة، ستظهر القائمة على الشاشة. وإلا فقد تظهر قائمة القرص.
2. تعرض القائمة ميزات مثل زوايا الكاميرا واللغة المنطوقة وخيارات ترجمة الأفلام وفصول العنوان.
3. اضغط على TITLE (عنوان) للخروج.

### قائمة القرص DVD-A DVD-V

اضغط على MENU (قائمة) وسيتم عرض قائمة القرص. اضغط على MENU (قائمة) مرة أخرى للخروج.

### زاوية الكاميرا DVD-A DVD-V

إذا كان القرص يحتوي على مشاهد تم تسجيلها من زوايا مختلفة، يمكنك التغيير إلى زاوية كاميرا مختلفة أثناء القراءة. اضغط على ANGLE (زاوية) أثناء القراءة لاختيار الزاوية المطلوبة. لاحظ أن رقم الزاوية الحالية يظهر على شاشة العرض.

### تلميح:

سيومض مؤشر الزاوية في شاشة التلفاز أثناء المشاهد التي تم تسجيلها بزوايا مختلفة للإشارة إلى إمكانية تغيير الزاوية.

### تغيير لغة الصوت

#### DivX DVD-A DVD-V

اضغط AUDIO (صوت) بصفة متكررة أثناء القراءة لسماع لغة صوتية مختلفة أو مسار صوتي. مع أقراص DVD-RW التي تم تسجيلها في وضع VR والتي تحتوي على كل من قناة صوت رئيسية ومتعددة اللغات، يمكنك التبديل بين Main (L) (رئيسية)، أو Bilingual (R) (متعددة اللغات)، أو كلاهما (Main + Bilingual) وذلك بالضغط على AUDIO (صوت).

### لغات ترجمة الأفلام DivX DVD-V

اضغط S-TITLE (لغة ترجمة الأفلام) بصفة متكررة أثناء القراءة لمعرفة لغات ترجمة الأفلام المختلفة.

### ملاحظات:

- يعرض ملف ترجمة الأفلام لملف DivX الخيارات التالية فقط: srt ، smi و sub.
- إذا كان لا يوجد هناك معلومات أو هناك رمز لا يمكن قراءته في ملف DivX ، يتم عرض « ١ » إلخ.

## ZOOM (تكبير/تصغير)

#### DivX VCD DVD-A DVD-V

استخدم خاصية تكبير لتكبير صورة الفيديو.

1. اضغط على ZOOM (تكبير/تصغير) أثناء القراءة أو القراءة في وضع الثبات لتنشيط خاصية Zoom (تكبير/تصغير). يظهر الإطار الدائري لفترة وجيزة في الجانب السفلي الأيمن من الصورة.
2. تغيير كل ضغطة على زر ZOOM (الزوم) شاشة التلفزيون بالتسلسل: حجم ١٠٠٪ ← حجم ٤٠٠٪ ← حجم ١٦٠٠٪ ← الوضع الملائم للشاشة للوضع الملائم للشاشة: التي تظهر بها الصورة على الشاشة عند تشغيل فيلم DVD. اضغط ▲/▼ للاختيار بين Normal (عادي) و Enhanced (محسن)، و Maximum (حد أقصى).
3. استخدم الأزرار ▲▼▶◀ للتنقل عبر الصورة المكبرة/المصغرة.
4. لاستئناف القراءة العادية، اضغط على CLEAR (مسح).

### ملاحظات:

- قد لا تعمل وظيفة تكبير/تصغير مع بعض أقراص DVD.
- يتاح وضع ملاءمة الشاشة لتشغيل أقراص DVD، وأقراص VR، وملفات الأفلام.

### بحث مؤشر مرجعي DivX VCD DVD-V

#### إدخال مؤشر مرجعي

يمكن بدء القراءة من نقاط محفوظة بالذاكرة تصل حتى تسع نقاط. لإدخال مؤشر مرجعي، اضغط MARKER (مؤشر مرجعي) في النقطة المرادة على القرص. ستظهر أيقونة المؤشر المرجعي على شاشة التلفاز لفترة وجيزة. كرر هذا الإجراء لإدخال حتى تسع مؤشرات مرجعية.

#### لاسترجاع مشهد معلم أو مسحه

1. أثناء قراءة القرص، اضغط SEARCH (بحث). تظهر قائمة بحث مؤشر مرجعي على الشاشة.
2. في غضون ١٠ ثوان، اضغط ▲/▼ لاختيار رقم المؤشر المرجعي المراد استرجاعه أو مسحه.
3. اضغط ENTER وستبدأ القراءة من المشهد المعلم، أو، اضغط CLEAR (مسح) وسيتم مسح رقم المؤشر المرجعي من القائمة.
4. يمكنك تشغيل أي مؤشر مرجعي عن طريق إدخال رقمه في قائمة بحث مؤشر مرجعي.

## PAUSE (إيقاف مؤقت)

#### DivX VCD DVD-A DVD-V

1. اضغط على PAUSE/STEP (إيقاف تشغيل مؤقت/خطوة) أثناء القراءة.
2. للرجوع إلى القراءة، اضغط على PLAY (تشغيل).

## أقراص صوت DVD

يُعد DVD Audio إنشاءً تنسيق قرص جديد ناتج عن نجاح DVD في توفير صوت غير مضغوط ومتعدد القنوات بجودة عالية للحصول على تأثير جديد في جودة الصوت. من الممكن تمييز قرص الصوت DVD Audio بشعار DVD audio الموجود على غلاف القرص أو على القرص نفسه.

يمكن لقرص DVD Audio توفير صوت ستريو بجودة أعلى من أقراص الصوت المضغوطة Audio CD بمعدل تردد عيني يصل حتى ١٩٢ كيلو هرتز (مقارنة بـ ١٦,٤ كيلو هرتز للأقراص المضغوطة CD). من الممكن تلقي صوت رقمي لأقراص DVD Audio بمعدل يصل إلى ٢٤ بت من البيانات (مقارنة بـ ١٦ بت للأقراص المضغوطة العادية CD).

سعة بيانات قرص صوت DVD Audio النموذجي تصل إلى سبعة أضعاف القرص المضغوط CD. تُستخدم هذه المساحة الإضافية للموسيقى، إما لجودة صوت متعدد القنوات بدقة متقدمة تكون اقرب إلى التسجيل الأصلي للفنان أو للتسجيلات الأطول مدة. يحتوي العديد من أقراص صوت DVD Audio على نص يظهر على الشاشة، مثل نبذات عن حياة الفنان أو قوائم التشغيل أو كلمات الأغاني. بعض أقراص صوت DVD Audio تحتوي على معارض للصور أو الفيديو كليب.

### ملاحظة

للاستمتاع بأقصى جودة صوت وتأثير الصوت المسموع لصوت DVD، يجب استخدام إخراج صوت تناظري لقناة ١, ٥ (قابساً ١, ٥ CH AUDIO OUT على مستقبل DVD/CD). وفي حالة استخدام DIGITAL OUT «الإخراج الرقمي» (OPTICAL «بصري» أو COAXIAL «متحد المحور») للاتصال الصوتي، فسيكون الصوت مشابهاً لجودة صوت أقراص CD رغم أنك تقوم بتشغيل قرص صوت DVD.

## الانتقال إلى مجموعة أخرى

١. اضغط على DISPLAY أثناء تشغيل العرض في وضع التوقف.
٢. اضغط على ▲/▼ لاختيار رمز المجموعة.
٣. اضغط على ◀/▶ أو أزرار الأرقام (٠-٩) لاختيار رقم المجموعة.

### ملاحظة:

في بعض الأحيان يعمل مؤلف القرص على إنشاء محتوى مخفي لا يمكن الوصول إليه إلا عن طريق إدخال كلمة مرور. إذ يظهر رمز القفل على شاشة التلفزيون، فأدخل كلمة المرور (ستجدها في بعض الأحيان على غلاف القرص أو على أحد مواقع الويب). لا يسجل جهاز استقبال DVD/CD أحرف التحكم في كلمة المرور هذه - إنها وظيفة من وظائف القرص. بما أن تأليف أقراص صوت DVD Audio يختلف، فقد لا تتوافر بعض الخيارات التي تظهر على الشاشة للقرص الذي تشغله.

## عرض صفحة أخرى

- نظراً لتمكن أقراص صوت DVD Audio من حمل الكثير من المحتويات، فهناك طرق عديدة لرؤية ما هو متاح على القرص.
١. اضغط على DISPLAY أثناء التشغيل.
  ٢. اضغط على ▲/▼ لاختيار رمز الصفحة.
  ٣. اضغط على ◀/▶ لاختيار رقم الصفحة.
- سيختلف ما يظهر على الشاشة من قرص لآخر لأن المعلومات المتوفرة تعتمد على الطريقة التي تم بها إنشاء القرص.

### ملاحظة

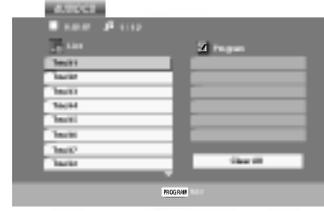
بما أن تأليف أقراص صوت DVD Audio يختلف، فقد لا تتوافر بعض الخيارات التي تظهر على الشاشة للقرص الذي تشغله.

## تشغيل قرص صوت مضغوط Audio CD و أقراص MP3/WMA

يستطيع جهاز استقبال DVD/CD تشغيل التسجيلات بتنسيق MP3/WMA الموجودة على أقراص مضغوطة CD-ROM أو CD-R أو CD-RW.

### قرص صوتي

بمجرد إدخال قرص صوتي، تظهر قائمة على شاشة التلفاز. اضغط ▲/▼ لاختيار مسار، ثم اضغط PLAY (تشغيل) أو ENTER وستبدأ القراءة.



### MP3/WMA

1. اضغط ▲/▼ لاختيار مجلد، ثم اضغط ENTER لرؤية محتويات المجلد.
2. اضغط ▲/▼ لاختيار مسار، ثم اضغط PLAY (تشغيل) أو ENTER. تبدأ القراءة.



### بيانات ID3

- أثناء تشغيل ملف يحتوي على معلومات مثل عناوين المسارات، يمكنك رؤية المعلومات بالضغط على DISPLAY (عرض) [Title (عنوان)، Artist (فنان)، Album (ألبوم)، Year (سنة)، Comment (تعليق)]
- وإذا لم تكن هناك معلومات، فسيتم عرض الرسالة «NO ID3 TAG» (لا توجد بيانات ID3) على شاشة العرض.

### تلميح:

- إذا كنت في قائمة ملف على قائمة MUSIC وأردت الرجوع إلى قائمة Folder (مجلد)، استخدم ▲/▼ لتمييز [F] ثم اضغط على ENTER.
- اضغط DVD MENU (قائمة DVD) للانتقال إلى الصفحة التالية.
- يمكنك التبديل بين MP3/WMA و JPEG على القرص الذي يحتوي على MP3/WMA و JPEG. اضغط على TITLE (عنوان) مع تمييز كلمة MUSIC أو PHOTO في أعلى القائمة.

توافق قرص MP3 /WMA مع هذا المشغل محدود كما يلي:

- تردد عيني : فقط على ٨-٤٨ كيلو هرتز (MP3)، ٣٢-٤٨ كيلو هرتز (WMA)
- معدل بت : ضمن نطاق ٨ - ٣٢٠ كيلو بت في الثانية (MP3)، ٣٢ - ١٩٢ كيلو بت في الثانية (WMA)
- لا يمكن لمشغل DVD قراءة ملفات MP3/WMA بامتداد مختلف عن «.mp3» / «.wma».
- يجب أن يكون تنسيق CD-R الفعلي ISO 9660 إذا قمت بتسجيل ملفات MP3/WMA باستخدام برنامج لا يستطيع إنشاء نظام ملفات (على سبيل المثال Direct-CD)، فمن المستحيل قراءة ملفات MP3/WMA. وبالتالي نوصي باستخدام برنامج «Easy-CD Creator» الذي ينشأ نظام ملفات متوافق مع ISO 9660.
- يجب ألا تزيد أسماء الملفات عن ٨ أحرف كحد أقصى ويجب أن تحتوي على امتداد .mp3 أو .wma.
- يجب ألا تحتوي الملفات على أحرف خاصة مثل | < > : \* ? / إلخ.
- يجب أن يكون عدد الملفات الموجودة على القرص أقل من ٦٥.

يحتاج جهاز استقبال DVD/CD هذا إلى أن تفي الأقراص/التسجيلات بمعايير فنية معينة لتحقيق أفضل جودة تشغيل ممكنة. يتم ضبط أقراص DVD المسجلة من قبل على هذه المعايير. توجد أنواع مختلفة من تنسيقات الأقراص التي يمكن تسجيلها (بما في ذلك أقراص CD-R التي تحتوي على ملفات MP3 أو WMA). ويتطلب ذلك وجود بعض الشروط مسبقاً (انظر أعلاه) لضمان تشغيل متوافق.

يجب على العملاء أيضاً أن يلاحظوا لزوم وجود ترخيص لتحميل ملفات MP3/WMA والموسيقى من على شبكة الإنترنت. وليس لشركتنا الحق في ضمان مثل هذا الترخيص. يجب أن يطلب الترخيص دائماً من المالك لحقوق النشر.

## مميزات الأقراص الصوتية وأقراص MP3/WMA

### إيقاف مؤقت CD MP3 WMA

1. اضغط على PAUSE/STEP (إيقاف تشغيل مؤقت/خطوة) أثناء القراءة.
2. للرجوع إلى القراءة، اضغط PLAY (تشغيل) أو ENTER، أو اضغط PAUSE/STEP (إيقاف تشغيل مؤقت/خطوة) مرة ثانية.

### الانتقال إلى مسار آخر CD MP3 WMA

1. اضغط SKIP (تخطي) (▶▶) أو (◀◀) لفترة وجيزة أثناء القراءة للانتقال إلى المسار التالي أو للرجوع إلى بداية المسار الحالي.
2. اضغط SKIP (تخطي) (▶▶) مرتين لفترة وجيزة للرجوع إلى المسار السابق.
3. يمكنك تشغيل أي مسار عن طريق إدخال رقمه.

### تكرار مسار/الكل/إيقاف تشغيل CD MP3 WMA

- يمكنك تشغيل مسار/الكل على أحد الأقراص.
1. اضغط REPEAT (تكرار) عند تشغيل أحد الأقراص. تظهر أيقونة التكرار.
  2. اضغط REPEAT (تكرار) لاختيار وضع التكرار المطلوب.
    - Track (مسار) : يكرر المسار الحالي.
    - All (الكل) : يكرر كل المسارات على القرص.
    - Off (إيقاف تشغيل) (لا يوجد عرض) : لا يعمل بصفة متكررة.

#### ملاحظة:

في حالة الضغط على SKIP (تخطي) (▶▶) مرة واحدة أثناء القراءة في وضع Repeat Track (تكرار مسار)، يتم إلغاء القراءة في وضع التكرار.

### SEARCH (بحث) CD MP3 WMA

1. اضغط SCAN (مسح) (▶▶ أو ◀◀) أثناء القراءة.
2. اضغط SCAN (مسح) (▶▶ أو ◀◀) بصفة متكررة لاختيار السرعة المطلوبة. 2X, 4X, 8X للخلف أو للأمام.
3. للخروج من وضع SEARCH (بحث)، اضغط PLAY (تشغيل).

### تكرار A-B CD

1. لتكرار تسلسل أثناء قراءة القرص، اضغط A-B عند نقطة البدء المختارة. تظهر أيقونة التكرار و «A» على شاشة القائمة.
2. اضغط A-B مرة أخرى عند نقطة الانتهاء المختارة. تظهر أيقونة التكرار و «A-B» على شاشة القائمة، ويبدأ التسلسل في التشغيل بصورة متكررة.
3. لإنهاء التسلسل والرجوع إلى القراءة العادية، اضغط A-B مرة ثانية. يختفي رمز التكرار من شاشة القائمة.

### الصوت المجسم CD

- لإعطاء تأثير مجسم ثلاثي الأبعاد، والذي يحاكي قراءة الصوت متعدد القنوات من مكبري صوت استريو (بدلاً من خمسة مكبرات صوت أو أكثر والمطلوبة عادة للاستماع إلى الصوت متعدد القنوات من نظام مسرح منزلي).
1. اضغط على AUDIO (صوت) أثناء القراءة. ستظهر «3D SUR.» (صوت مجسم ثلاثي الأبعاد) على شاشة القائمة.
  2. للرجوع إلى وضع القراءة العادية، اضغط AUDIO (صوت) بصفة متكررة حتى تختفي «3D SUR.» من شاشة القائمة.



## القراءة المبرمجة

تسمح وظيفة البرنامج بتخزين المسارات المفضلة من أي قرص في ذاكرة المشغل. يمكن أن يحتوي البرنامج على ٣٠ مساراً.

١. أدخل قرصاً.

الإقراص الصوتية وإقراص MP3/WMA :

تظهر قائمة AUDIO CD (قرص صوت) أو MUSIC (موسيقى).

٢. اضغط PROGRAM (برنامج).

تظهر العلامة ➊ على يمين كلمة Program (برنامج) على الجانب الأيمن من شاشة القائمة.

ملاحظة:

اضغط PROGRAM (برنامج) للخروج من وضع Program Edit (تحرير برنامج)، وستختفي العلامة ➊ .



قائمة Audio CD (قرص صوتي)



قائمة MP3/WMA

**قرص الفيديو:** اضغط PROGRAM (برنامج) أثناء توقف التشغيل. تظهر قائمة البرنامج. اضغط PROGRAM (برنامج) مع الاستمرار لثوان قليلة للخروج من القائمة.

ملاحظة:

بالنسبة لقرص الفيديو ذي خاصية PBC (التحكم في القراءة)، يجب ضبط PBC على Off (إيقاف التشغيل) في قائمة الإعداد لاستخدام القراءة المبرمجة (انظر «PBC» (التحكم في القراءة) (صفحة ١٩)).



قائمة أقراص الفيديو

٣. اختر مساراً في «List» (قائمة)، ثم اضغط ENTER لوضع المسار المختار على قائمة «Program» (برنامج). كرر الخطوات لوضع مسارات إضافية في القائمة.

٤. اضغط ▶.

اختر المسار المراد بدء تشغيله في قائمة «Program» (برنامج).

٥. اضغط PLAY (تشغيل) أو ENTER لبدء التشغيل. تبدأ القراءة بالترتيب الذي تمت برمجة المسارات به. تتوقف القراءة بعد أن تتم قراءة كل المسارات في قائمة «Program» (برنامج) مرة واحدة.

٦. لاستئناف القراءة العادية من القراءة المبرمجة، اختر مساراً لقائمة AUDIO CD (الإقراص الصوتية) (أو MUSIC (موسيقى)) ثم اضغط PLAY (تشغيل).

## تكرار المسارات المبرمجة

١. اضغط REPEAT (تكرار) عند تشغيل أحد الأقراص. تظهر أيقونة التكرار.

٢. اضغط REPEAT (تكرار) لاختيار وضع التكرار المطلوب.

- Track (مسار) : يكرر المسار الحالي.
- All (الكل) : يكرر كل المسارات على القائمة المبرمجة.
- Off (إيقاف تشغيل) (لا يوجد عرض) : لا يعمل بصفة متكررة.

ملاحظة:

في حالة الضغط على ▶▶ مرة واحدة أثناء القراءة في وضع Repeat Track (تكرار مسار)، تتم إلغاء القراءة في وضع التكرار.

## مسح مسار من قائمة «PROGRAM» (برنامج)

١. استخدم الأزرار ▶▼▲ لاختيار المسار المراد مسحه من قائمة البرنامج.

٢. اضغط CLEAR (مسح). كرر الخطوات لمسح مسارات إضافية من القائمة.

## مسح قائمة البرنامج بالكامل

١. اضغط ▶ للانتقال إلى قائمة «Program» (برنامج).

٢. استخدم ▲/▼ لاختيار «Clear All» (مسح الكل)، ثم اضغط على ENTER.

ملاحظة:

ويتم مسح كل البرامج عند إخراج القرص أيضاً.

## عرض قرص JPEG

يمكن عرض أقراص صور كوداك والأقراص التي تحتوي على ملفات JPEG مع استخدام هذا المستقبل.

١. أدخل قرصاً وأغلق العلبة. تظهر قائمة PHOTO (صور) على شاشة التلفاز.



٢. اضغط ▲/▼ لاختيار مجلداً، ثم اضغط ENTER. تظهر قائمة بالملفات الموجودة في المجلد.

إذا كنت في قائمة ملف وأردت الرجوع إلى قائمة Folder (مجلد) السابقة، استخدام ▲/▼ في وحدة التحكم عن بعد لتمييز [F] ثم اضغط على ENTER.

٣. وإذا أردت عرض ملف خاص، اضغط ▲/▼ لتمييز ملف ثم اضغط ENTER أو PLAY (تشغيل).

تبدأ مشاهدة الملف وهو يبدأ. وأثناء عرض الملف، يمكنك الضغط على STOP (إيقاف) للانتقال إلى القائمة السابقة (قائمة PHOTO (صور)).

تلميحات:

• اضغط على MENU (قائمة) للانتقال إلى الصفحة التالية.

• توجد ثلاث خيارات لسرعة الشرائح: >>> Fast (سريع)، >> Normal (عادي)، و > Slow (بطيء).

ثم، قم باستخدام ▲▼◀▶ لتحديد السرعة. استخدم ▲/▼ لاختيار الخيار المراد استخدامه ثم اضغط ENTER.

• يمكنك التبديل بين MP3/WMA أو JPEG على القرص الذي يحتوي على MP3/WMA. اضغط على TITLE (عنوان) مع تمييز كلمة MUSIC أو PHOTO في أعلى القائمة.

• اضغط RETURN (رجوع)، معلومات الملف مخفية.

### عرض الشرائح JPEG

استخدم الأزرار ▲▼◀▶ لتمييز [F] (عرض الشرائح) ثم اضغط ENTER.

### الصورة الثابتة JPEG

١. اضغط على PAUSE/STEP (إيقاف تشغيل مؤقت/خطوة) أثناء عرض الشرائح. سيعمل المشغل الآن في وضع PAUSE (إيقاف مؤقت).

٢. للرجوع إلى عرض الشرائح، اضغط PLAY (تشغيل) أو اضغط PAUSE/STEP (إيقاف تشغيل مؤقت/خطوة) مرة ثانية.

### الانتقال إلى ملف آخر JPEG

اضغط SKIP (تخطي) (▶▶ أو ◀◀) أو المؤشر (▶ أو ◀) مرة واحدة أثناء عرض الصورة للانتقال إلى الملف التالي أو السابق.

## ZOOM (تكبير/تصغير) JPEG

استخدم خاصية تكبير/تصغير لتكبير الصورة (انظر صفحة ٢٤).

### لتدوير الصورة JPEG

اضغط ▲/▼ أثناء عرض الصورة لتدوير الصورة في اتجاه عقارب الساعة أو عكس اتجاه عقارب الساعة.

للإستماع إلى موسيقى MP3/WMA مشاهدة الصور JPEG يمكنك عرض الملفات أثناء الإستماع إلى ملفات موسيقى MP3/WMA المسجلة على نفس القرص.

١. أدخل القرص الذي يحتوي على نوعي الملفات في المشغل.

٢. اضغط TITLE (عنوان) لعرض قائمة PHOTO (صور).

٣. اضغط ▲/▼ لاختيار ملف صور.

٤. استخدم ▶ لاختيار رمز [M]، ثم اضغط ENTER (إدخال). تبدأ القراءة. ستستمر القراءة حتى يتم الضغط على STOP (إيقاف).

تلميح:

للإستماع إلى الموسيقى أثناء مشاهدة الصور، قم ببرمجة المسارات المطلوبة من قائمة «MUSIC» (موسيقى) ثم استمر كما هو موضح أعلاه.

### توافق قرص JPEG مع هذا المشغل محدود كما يلي:

- وفقاً لحجم ملفات JPEG وعددها، يمكن أن يستغرق مستقبل DVD/CD وقتاً طويلاً لقراءة محتويات القرص. وإذا لم ترى عرضاً على الشاشة لدقائق عدة، فمن الممكن أن تكون بعض الملفات طويلة جداً - قم بتقليل دقة ملفات JPEG إلى أقل من ٢ ميجابايت بكسل على أن تكون ٢٧٦٠ x ٢٠٤٨ بكسل وقم بحرق قرص آخر.
- يجب ألا يتجاوز إجمالي عدد الملفات والمجلدات على القرص ٦٥ ملفاً.
- قد تكون بعض الأقراص غير متوافقة بسبب وجود تنسيق تسجيل مختلف أو بسبب ظرف خاص بالقرص.
- تأكد أن كافة الملفات المختارة لها امتداد «.jpg». عند نسخها إلى تخطيط القرص.
- وإذا كان امتداد الملفات هو «.jpe» أو «.jpeg»، فأعد تسميتها إلى امتداد الملف «.jpg».
- لن يتمكن مستقبل DVD/CD من قراءة أسماء الملفات التي لها امتداد مختلف عن الامتداد «.jpg». ورغم ذلك يتم عرض الملفات على أنها ملفات صور JPEG في مستكشف Windows.



## الصيانة والخدمة

راجع المعلومات في هذا الفصل قبل الاتصال بفني الخدمة.

### التعامل مع الوحدة

#### عند شحن الوحدة

برجاء الاحتفاظ بصندوق الشحن الكرتوني الأصلي ومواد التغليف. في حالة الحاجة إلى شحن الوحدة، وللحصول على الحماية القصوى، أعد تعبئة الوحدة بالحالة التي أتت عليها من المصنع.

#### للحفاظ على سطح الوحدة نظيفاً

- لا تستخدم سوائل متطايرة، مثل مبيد الحشرات، بالقرب من الوحدة.
- لا تدع المنتجات المصنوعة من المطاط أو البلاستيك تحتك بالوحدة لفترة طويلة، حيث أن تلك المنتجات تترك أثراً على سطح الوحدة.

### تنظيف الوحدة

استخدم قطعة قماش جافة وناعمة لتنظيف المشغل. إذا كانت الأسطح متربة للغاية، فاستخدم قطعة قماش ناعمة ومرطبة قليلاً بمحلول منظف خفيف.

لا تستخدم مذيبات قوية مثل الكحول أو البنزين أو مرقق الطلاء حيث يمكن لهذه المواد أن تتلف سطح الوحدة.

### صيانة الوحدة

إن جهاز استقبال DVD/CD هو جهاز ذو تكنولوجيا عالية ودقة بالغة. إذا كانت عدسة اللاقط البصري وأجزاء مشغل الأقراص متسخة أو بليت، فإن جودة الصورة ستكون رديئة.

يوصى بالقيام بالفحص والصيانة الدورية كل ١٠٠٠ ساعة استخدام، وفقاً لبيئة التشغيل.

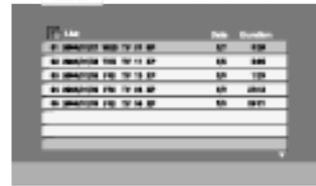
لمزيد من التفاصيل، الرجاء الاتصال بأقرب مركز خدمة معتمد.

## تشغيل قرص بتنسيق DVD VR

ستشغل هذه الوحدة أقراص DVD-R/RW التي تم تسجيلها باستخدام تنسيق DVD-Video والذي تم إنهاؤه باستخدام جهاز تسجيل DVD.

- ستشغل هذه الوحدة أقراص DVD-RW التي تم تسجيلها باستخدام تنسيق VR (Video Recording) (تسجيل الفيديو).

١. أدخل قرصاً وأغلق العلبة. تظهر قائمة DVD-VR على شاشة التلفاز.



٢. اضغط ▲/▼ لاختيار مسار، ثم اضغط PLAY (تشغيل) أو ENTER وستبدأ القراءة.

#### ملاحظات:

- لا يمكن تشغيل أقراص DVD-R/RW التي لم يتم إنهاؤها باستخدام هذا المشغل.
- تم إنشاء بعض أقراص DVD-VR ذات البيانات CPRM باستخدام DVD RECORDER (جهاز تسجيل DVD). لا يدعم المشغل هذه الأنواع من الأقراص ويعرض الرسالة «CHECK DISC» (افحص القرص).

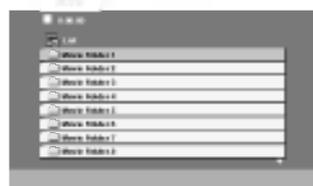
#### ما هو 'CPRM'؟

CPRM هو نظام حماية ضد النسخ (مع نظام تراحم) يسمح فقط بتسجيل «نسخة واحدة» من برامج البث. ويعني CPRM حماية محتوى الوسائط القابلة للتسجيل. وهذا المشغل متوافق مع CPRM، والذي يعني أنه يمكن تسجيل برامج بث من نسخة واحدة، ولكن لا يمكن عمل نسخة من تلك التسجيلات. يمكن عمل تسجيلات CPRM فقط على أقراص DVD-RW التي تم تنسيقها في وضع VR، ويمكن تشغيل تسجيلات CPRM باستخدام مشغلات متوافقة مع CPRM فقط.

## تشغيل قرص فيلم DivX

يمكنك تشغيل قرص DivX باستخدام مستقبل DVD/CD هذا.

١. أدخل قرصاً وأغلق العلبة. تظهر قائمة MOVIE (فيديو) على شاشة التلفاز.



٢. اضغط ▲/▼ لاختيار مجلداً، ثم اضغط ENTER. تظهر قائمة بالملفات الموجودة في المجلد. إذا كنت في قائمة ملف وأردت الرجوع إلى قائمة Folder (مجلد)، استخدم ▲/▼ في وحدة التحكم عن بعد لتمييز [ ] ثم اضغط على ENTER.
٣. وإذا أردت عرض ملف خاص، اضغط ▲/▼ لتمييز ملف ثم اضغط ENTER أو PLAY (تشغيل).
٤. اضغط STOP (إيقاف) للخروج.

### تلميحات:

- اضغط DVD MENU (قائمة DVD) للانتقال إلى الصفحة التالية.
- يمكنك التبديل بين MUSIC (موسيقى)، و PHOTO (صور)، و MOVIE (فيديو) على القرص الذي يحتوي على MP3/WMA و JPEG، وملفات MOVIE (فيديو). اضغط TITLE (عنوان) مع تمييز كلمة MUSIC (موسيقى)، و PHOTO (صور)، و MOVIE (فيديو) في أعلى القائمة.

### توافق قرص DivX مع هذا المشغل محدود كما يلي:

- حجم الدقة المتاح للملفات DivX تحت ٧٢٠ x ٥٧٦ (عرض x طول) بكسل.
  - يتاح اسم ملف ترجمة أفلام DivX في حدود ٥٦ حرف.
  - إذا كان هناك رمزاً لا يمكن عرضه في ملف DivX، فسيظهر كعلامة « - » على شاشة العرض.
  - إذا زاد عدد إطارات الشاشة عن ٣٠ في كل ثانية، فربما لا تعمل هذه الوحدة بشكل عادي.
  - إذا لم يكن هناك فصل بين بناء الصوت والفيديو في الملف المسجل، فسيتم إخراج الصوت أو الفيديو وليس كلاهما معاً.
  - إذا كان الملف مسجلاً بتقنية GMC، فالوحدة تدعم ١ نقطة فقط لمستوى التسجيل.
- \* GMC ؟  
GMC هي اختصار للتعبير Global Motion Compensation (التعويض العام للحركة). وهي أداة تشفير محددة في معيار MPEG4. ويتاح هذا الخيار لبعض مشفري MPEG4، مثل DivX أو Xvid. هناك مستويات مختلفة من تشفير GMC، وعادة يسمى ١-نقطة، أو ٢-نقطة، أو ٣-نقطة GMC.

### ملفات DivX القابلة للتشغيل

- ".avi"، أو ".mpg"، أو ".mpeg"

### تنسيقات المخطوطات القابلة للتشغيل

- "DIVX3.xx"، أو "DIVX4.xx"، أو "DIVX5.xx"، أو "XVID"، أو "MP43"، أو "3IVX"

### تنسيقات الصوت القابلة للتشغيل

- "AC3"، أو "DTS"، أو "PCM"، أو "MP3"، أو "WMA".
- عينة التردد: ٨-٤٨ كيلو بايت/ثانية (MP3)،
- في نطاق: ٣٢-٤٨ كيلو بايت/ثانية (WMA)
- في نطاق: ٨-٣٢ كيلو بايت/ثانية (MP3)،
- في نطاق: ٣٢-١٩٢ كيلو بايت/ثانية (WMA)

## مميزات إضافية

### ذاكرة آخر مشهد

DVD-A DVD-V

يحتفظ هذا المستقبل بأخر مشهد من آخر قرص تم عرضه. ويظل آخر مشهد في الذاكرة حتى وإن نزعنا القرص من المستقبل أو قمت بإيقاف تشغيل القارئ. إذا قمت بتحميل قرص به مشهد محفوظ بالذاكرة، فسيتم استدعاء المشهد تلقائياً.

### ملاحظة:

لا يحتفظ هذا المستقبل بالمشهد في الذاكرة إذا قمت بإيقاف تشغيله قبل بدء قراءة القرص.

### إعداد وضع الفيديو

يعمل إعداد وضع الفيديو فقط عند ضبط المسح المتوالي على «On» في قائمة الإعدادات.

• بالنسبة لأقراص معينة، قد تكون صورة القراءة مهزوزة أو تظهر خطوط نقطية في شكل مستقيم. وهذا الأمر يعني أن التوليد الرأسي أو مانع التشابك غير متوافق تماماً مع القرص. وفي هذه الحالة، يمكن تحسين جودة الصورة بتغيير وضع الفيديو.

• ولتغيير وضع الفيديو، اضغط مع الاستمرار على DISPLAY (عرض) لمدة 3 ثوان أثناء قراءة القرص. يتم عرض رقم وضع الفيديو الجديد والذي تم اختياره على شاشة التلفاز. تأكد أن جودة الفيديو قد تحسنت. وإذا لم تتحسن، كرر الإجراء المذكور آنفاً حتى تتحسن جودة الصورة.

• تسلسل وضع الفيديو:

MODE1 → MODE2 → MODE3 → MODE1

• إذا قمت بإيقاف تشغيل التيار الكهربائي، سيعود وضع الفيديو إلى الحالة الأولية (MODE1).

### تلميح:

#### وصف تفصيلي لأوضاع الفيديو

MODE1: يحدد مصدر مادة فيديو DVD (مادة الفيلم أو مادة الفيديو) من معلومات القرص.

MODE2: مناسب لتشغيل محتوى معتمد على الفيلم أو مادة معتمدة على الفيديو تم تسجيلها باستخدام طريقة المسح المتوالي.

MODE3: مناسب لتشغيل محتوى معتمد على الفيديو مع حركة بطيئة نسبياً.

## اختيار النظام

يجب عليك اختيار وضع النظام المناسب لنظام التلفزيون لديك. إذا ظهرت عبارة NO DISC على شاشة العرض، فاضغط ضغطاً مستمراً على PAUSE/STEP الموجود على اللوحة الأمامية أو بجهاز التحكم عن بعد لأكثر من 5 ثوان لكي تتمكن من اختيار أحد الأنظمة (PAL أو NTSC أو AUTO).

• عند عدم توافق النظام المحدد مع نظام جهاز التلفزيون، قد لا يتم عرض الصورة بألوانها الطبيعية.

AUTO: اختر هذا الإعداد عند توصيل جهاز DVD/CD بجهاز تلفزيون متعدد الأنظمة.

NTSC: اختر هذا الإعداد عند توصيل جهاز DVD/CD بجهاز تلفزيون نظام NTSC.

PAL: اختر هذا الإعداد عند توصيل جهاز DVD/CD بجهاز تلفزيون نظام PAL.

## ٥, ١ إعداد مكبر الصوت

يوجد بهذا الفصل معلومات هامة تساعدك على ضبط DVD/CD مستقبل

### إعداد مكبر الصوت

اضبط الإعدادات التالية لوحدة فك شفرة القناة ٥, ١ المدمجة.

١. اضغط SETUP (إعداد). تظهر قائمة الإعداد.
٢. استخدم ▲/▼ لتحديد الخيار AUDIO (صوت)، ثم اضغط على ► للانتقال إلى المستوى الثاني.
٣. استخدم ▲/▼ لتحرير البرنامج، ثم اضغط على ► للانتقال إلى المستوى الثالث. يتم تمييز Select (تحديد).
٤. اضغط على ENTER (تحديد) وقائمة 5.1 Speaker Setup (إعداد مكبر الصوت ٥, ١).



٥. استخدم ◀/▶ لاختيار مكبر الصوت المطلوب.
٦. اضبط الخيارات باستخدام الأزرار ▲/▼/◀/▶.
٧. اضغط ENTER لتأكيد الاختيار. يرجع إلى القائمة السابقة.

### اختيار مكبر الصوت

اختر مكبر صوت تريد تعديله. (مكبر الصوت الأمامي (يسار)، مكبر الصوت الأوسط، مكبر الصوت الأمامي (يمين)، مكبر الصوت الخلفي (يسار)، مكبر الصوت الخلفي (يمين)، مكبر الصوت الفرعي)

### ملاحظة:

تم منع بعض الإعدادات المعينة لمكبر الصوت بواسطة اتفاقية ترخيص Dolby Digital.

### الحجم

بمجرد ثبات إعدادات مكبر الصوت، لا تستطيع تغيير هذه الإعدادات.

### درجة الصوت

اضغط على ◀/▶ لتعديل مستوى الإخراج لمكبر الصوت المحدد. (-٦ديسيبل +٦ديسيبل)

### المسافة

إذا وصلت مكبرات الصوت بمشغل DVD/CD، فإن ضبط المسافة يسمح لمكبرات الصوت معرفة المدى الذي يجب أن يقطع الصوت للوصول إلى نقطة السماع المضبوطة. ويسمح ذلك بوصول الصوت من كافة مكبرات الصوت إلى المستمع في نفس الوقت. اضغط على ◀/▶ لضبط مسافة مكبر الصوت المختار. [٣, ٠, ١) م - ٦, ٠, ٠ (٢٠) م (قدم)]

### الاختبار

اضغط على ◀/▶ لاختبار إشارات كل مكبر صوت. قم بتعديل درجة الصوت لمطابقة درجة صوت إشارات الاختبار المحفوظة في النظام.

- الأمامي الأيسر (L) - المركز - الأمامي الأيمن (R) - الخلفي الأيمن (R) - الخلفي الأيسر (L) - مكبر الصوت الفرعي

يمكن ضبط مستوى الصوت أثناء تشغيل اختبار النبرة، استخدم أولاً ▲/▼ لتحديد مستوى الصوت أو خيار مكبر الصوت ثم استخدم زري ◀/▶ لتحديد مستوى الصوت أو خيار مكبر الصوت حتى يكون صوت مكبر الصوت متساوٍ من موضع المستمع. أثناء تشغيل نغمة الاختبار، إذا تم ضبط مستوى الصوت، ستوقف مؤقتاً في قناة مكبر الصوت الحالي.

## الضبط المسبق لمحطات الراديو

يمكنك برمجة ٥٠ محطة على FM أو AM (MW). قبل إجراء التوليف، تأكد من خفضك لمستوى الصوت.

١. اضغط على BAND بجهاز التحكم عن بعد حتى ظهور FM أو AM (MW) على شاشة العرض.

٢. وبعد ذلك سيتغير كل من FM أو AM (MW) بالتبادل في كل مرة تضغط فيها على BAND.

٣. اضغط واستمر في الضغط على TUNING >>>> أو <<<< اضغط على اللوحة الأمامية لثانيتين حتى يبدأ مؤشر التردد في التغير، ثم توقف عن الضغط. يتوقف المسح بحثاً عن القنوات عند توليف جهاز استقبال DVD/CD لمحطة راديو. يظهر « TUNED » و « ST. » (لبرنامج الستريو) على شاشة العرض.

٤. اضغط على STOP/MEMORY (إيقاف/مذكرة) باللوحة الأمامية.

سيومض رقم الضبط المسبق في إطار العرض.

٥. اضغط على TUNING >>>> أو <<<< على اللوحة الأمامية لاختيار الرقم الذي تم ضبطه مسبقاً الذي تريده.

٦. اضغط على STOP/MEMORY (إيقاف/مذكرة) باللوحة الأمامية مرة أخرى. يتم تخزين المحطة.

٧. كرر الخطوات من ٣ إلى ٦ لتخزين محطات راديو أخرى.

### لتوليف قناة ذات إشارة ضعيفة

اضغط على TUNING >>>> أو <<<< كرر الخطوة ٣ لتوليف محطة الراديو يدوياً.

### لمسح كافة المحطات المخزنة

اضغط باستمرار على STOP/MEMORY (إيقاف/أحادي) لثانيتين، ستظهر « CLEAR ALL » (مسح الكل) في إطار العرض، ثم اضغط على STOP/MEMORY (إيقاف/أحادي) مرة ثانية، وسيتم مسح المحطات.

• إذا قمت بغير عمد بالدخول إلى وضع « CLEAR ALL » (مسح الكل) وكنت لا ترغب حقيقة في مسح الذاكرة، فلا تضغط على أي مفتاح. بعد ثواني قليلة، سيختفي عرض « CLEAR ALL » ويتم الانتقال إلى الوضع العادي.

### ملاحظة

إذا كانت كل محطات الراديو أدخلت بالفعل، فستظهر الرسالة FULL (مكتمل) في شاشة العرض للحظات قليلة، ثم يومض رقم تم ضبطه مسبقاً. لتغيير الرقم الذي تم ضبطه مسبقاً، اتبع الخطوات ٥-٦ كما هو وارد أعلاه.

## الاستماع إلى الراديو

قم بالضبط المسبق لمحطات الراديو في ذاكرة جهاز استقبال DVD/CD أولاً (انظر « الضبط المسبق لمحطات الراديو » على الجانب الأيمن).

١. اضغط على BAND حتى ظهور FM أو AM (MW) على شاشة العرض.

يتم توليف آخر محطة تم استقبالها.

٢. اضغط على +/- PRESET (إعادة ضبط) بصورة متكررة على وحدة التحكم عن بعد لاختيار المحطة المضبوطة مسبقاً المطلوبة.

وفي كل مرة يتم فيها الضغط على هذا الزر، يولف مستقبل DVD/CD محطة واحدة تم ضبطها مسبقاً في كل مرة.

٣. قم بتعديل درجة الصوت عن طريق تدوير متحكم

درجة الصوت VOLUME على اللوحة الأمامية أو بالضغط على VOLUME + أو - على جهاز التحكم عن بعد بشكل متكرر.

### إيقاف تشغيل الراديو

اضغط على POWER (زر التيار الكهربائي) لإيقاف تشغيل مستقبل DVD/CD أو اختر وضع الوظيفة (CD/DVD، أو فيديو، إلخ).

### للاستماع إلى محطات راديو لم يتم ضبطها مسبقاً

- استخدم التوليف اليدوي أو التلقائي في الخطوة ٢.
- للتوليف اليدوي، اضغط على >>>> أو <<<< TUNING على اللوحة الأمامية بشكل متكرر.
- للتوليف التلقائي، اضغط باستمرار على >>>> أو <<<< TUNING على اللوحة الأمامية لمدة ثانيتين تقريباً.

### لاختيار محطة راديو تم ضبطها مسبقاً مباشرة

يمكنك استخدام أزرار الأرقام على جهاز التحكم عن بعد لاختيار محطة راديو تم ضبطها مسبقاً مباشرة. على سبيل المثال، للاستماع إلى محطة الراديو التي تم ضبطها مسبقاً رقم ٤، اضغط على ٤ على جهاز التحكم عن بعد. للاستماع إلى محطة الراديو التي تم ضبطها مسبقاً رقم ١٩، اضغط على ١ ثم ٩ (في خلال ٣ ثوان).

### كمراجع لك

- إذا كان برنامج FM مشوشاً اضغط MONO/ST. (أحادي/استريو) باللوحة الأمامية حتى تختفي كلمة « ST. » من على شاشة العرض. لن يكون هناك تأثير صوت ستريو، ولكن سيتحسن استقبال البرنامج. اضغط على الزر ثانية لاستعادة تأثير الستريو.
- لتحسين الاستقبال أعد توجيه الهوائيات المزودة.

## إعداد مؤقت النوم

يمكنك ضبط جهاز استقبال DVD/CD كي يتم إيقاف تشغيله تلقائياً في وقت معين.

١. اضغط على SLEEP (مؤقت النوم) لضبط وقت النوم المطلوب. يظهر المؤشر SLEEP ووقت النوم على شاشة العرض.

٢. في كل مرة تضغط فيها على SLEEP، يتغير الإعداد بالترتيب التالي.

SLEEP 180 → 150 → 120 → 90 → 80 → 70 → 60 → 50 →  
40 → 30 → 20 → 10 → OFF

### ملاحظة

- يمكنك التحقق من الوقت المتبقي قبل إيقاف تشغيل جهاز استقبال DVD/CD. اضغط على SLEEP (مؤقت النوم). يظهر الوقت المتبقي في شاشة العرض.

### المعتم

تتغير هذه الوظيفة درجة سطوع شاشة العرض على اللوحة الأمامية أثناء تشغيل الطاقة. اضغط على DIMMER (المعتم) بشكل متكرر.

### كتم الصوت

اضغط على MUTE (كتم الصوت) لكتم الصوت الناتج من هذه الوحدة. يمكنك كتم الصوت من هذه الوحدة للقيام بأمر ما - للرد على الهاتف على سبيل المثال - وحينئذ سيومض المؤشر «MUTE» في شاشة العرض.

### استخدام مقبس سماعة الأذن

قم بتوصيل مقبس سماعة الأذن (3,5 مم) بموصل السماعة.

يتم فصل مكبرات الصوت تلقائياً عند توصيل سماعة الأذن (غير مزودة).

## اختيار مصدر إدخال

يمكن استخدام الوحدات الأخرى الموصلة بموصل AV1 و AV2 أو الموصل المحوري أو الموصل البصري.

راجع دليل المالك المرفق مع الجهاز للحصول على مزيد من المعلومات حول التشغيل.

اضغط على AUX الموجود بجهاز التحكم عن بعد بشكل متكرر لاختيار مصدر الإدخال المطلوب.

في كل مرة تضغط فيها على هذا الزر، يتغير وضع الوظيفة بالترتيب التالي:

- AV 1: لاختيار الإشارة التناظرية من موصلي AV1 AUDIO IN (L/R) و VIDEO IN.
- AV 1 OPT: لاختيار الإشارة الرقمية البصرية من OPTICAL IN و AV1 VIDEO IN.
- AV 1 COAX: لاختيار الإشارة الرقمية البصرية من COAXIAL IN و AV1 VIDEO IN.
- AV 2: لاختيار الإشارة التناظرية من موصلي AV2 AUDIO IN (L/R) و VIDEO IN.

### ملاحظات:

- تتوافر وظيفة الإدخال Optical فقط عندما يكون التردد العيني للوحدة ٣٢ ~ ٩٦ كيلو هرتز.
- كما يمكن أيضاً اختيار مصدر الإدخال بالضغط على زر FUNC./PLAY الموجود في اللوحة الأمامية. اضغط على هذا الزر ضغطاً مستمراً لمدة ٣ ثوان تقريباً، ثم اضغط بشكل متكرر لاختيار مصدر الإدخال.

## رموز اللغات

استخدم هذه القائمة لإدخال اللغة المطلوبة للإعدادات الأولية التالية:  
صوت القرص، لغة ترجمة أفلام القرص، قائمة القرص.

الرمز	اللغة	الرمز	اللغة	الرمز	اللغة	الرمز	اللغة
8373	السنغالية	7678	اللينجالية	7074	الفيجية	6566	الإبخازيانية
8375	السولفاكية	7684	الليتوانية	7073	الفنلندية	6565	الأفارية
8376	السولفانية	7775	المقدونية	7082	الفرنسية	6570	الأفريكانية
8379	الصومالية	7771	المالاجيزية	7089	الفريزيانية	8381	الألبانية
6983	الإسبانية	7783	الماليزية	7176	الغاليشية	6577	الأمهارية
8385	السويدانية	7776	المالاية	7565	الجورجية	6582	العربية
8387	المسواحلية	7784	المالطية	6869	الألمانية	7289	الأرمينية
8386	السويد	7773	الماروية	6976	اليونانية	6583	الأساميزية
8476	تاجالوج	7782	الماراثية	7576	الجرينلاندية	6588	الأميرية
8471	الطاجيكية	7779	المولدفينية	7178	الغوارانية	6590	الأذربيجانية
8465	التاميلية	7778	المنغولية	7185	الجوجاراتية	6665	البشكيرية
8484	التاتارية	7865	النوارية	7265	الهوسا	6985	الباسكية
8469	التيلوجية	7869	النيبالية	7387	العبرية	6678	البنغالية
8472	التيلاندية	7879	النرويجية	7273	الهندية	6890	البهايتندية
6679	التبتية	7982	الأوربية	7285	الجزرية	6672	البهارية
8473	التيجرينية	8065	البنجابية	7383	الأسلندية	6682	البريطونية
8479	التونجية	8083	الباشتو	7378	الإندونيسية	6671	البلغارية
8482	التركية	7065	الفارسية	7365	إنترلينجوا	7789	البورمية
8475	التركمانية	8076	البولندية	7165	الأيرلندية	6669	البيلاروسية
8487	التوى	8084	البرتغالية	7384	الإيطالية	7577	الكمبودية
8575	الأوكرانية	8185	كويتشية	7465	اليابانية	6765	الكتالانية
8582	الأوردية	8277	رايتو رمانس	7487	الجاپانية	9072	الصينية
8590	الأوزبكستانية	8279	الرومانية	7578	كندا	6779	الكورسيكانية
8673	الفيتنامية	8285	الروسية	7583	الكشميرية	7282	الكرواتية
8679	الفولابوكية	8377	سامون	7575	الكانزانية	6783	التشيكية
6789	الويلزية	8365	السانسكريتية	7589	الكيرغيزية	6865	الدانمركية
8779	الولوفية	7168	الإسكتلندية الغاليلية	7579	الكورية	7876	الهولندية
8872	الهوسا	8382	السويد	7585	الكردية	6978	الإنجليزية
7473	البيدية	8372	الصرى-كرواتية	7679	الليتوانية	6979	اسبرانتو
8979	اليوروية	8378	الصومالية	7665	اللواتينية	6984	الاستونية
9085	الزولية	8368	السندية	7686	اللاتفية	7079	الفاروسية

## رموز الدول

اختر رمز دولة من هذه القائمة.

الرمز	الدولة	الرمز	الدولة	الرمز	الدولة	الرمز	الدولة
SA	السعودية	MY	ماليزيا	ET	أثيوبيا	AF	أفغانستان
SN	السنغال	MV	المالديف	FJ	فيجي	AR	الأرجنتين
SG	سنغافورة	MX	ميكسيكو	FI	فنلندا	AU	أستراليا
SK	جمهورية سلوفاكيا	MC	موناكو	FR	فرنسا	AT	النمسا
SI	سلوفينيا	MN	منغوليا	DE	ألمانيا	BE	بلجيكا
ZA	أفريقيا الوسطى	MA	المغرب	GB	بريطانيا العظمى	BT	بوتان
KR	كوريا الجنوبية	NP	نيبال	GR	اليونان	BO	بوليفيا
ES	إسبانيا	NL	هولندا	GL	جرين لاند	BR	البرازيل
LK	سيريلانكا	AN	جزر أنتيليز بهولندا	HM	الجزر	KH	كمبوديا
SE	السويد	NZ	نيوزيلاندا	HK	هونغ كونغ	CA	كندا
CH	سويسرا	NG	نيجيريا	HU	المجر	CL	تشيلي
TW	تايوان	NO	النرويج	IN	الهند	CN	الصين
TH	تايلاند	OM	عمان	ID	أندونيسيا	CO	كولومبيا
TR	تركيا	PK	باكستان	IL	إسرائيل	CG	الكونغو
UG	أوغندا	PA	باتاما	IT	إيطاليا	CR	كوستاريكا
UA	أوكرانيا	PY	باراجواي	JM	جامايكا	HR	كرواتيا
US	الولايات المتحدة	PH	الفلبين	JP	اليابان	CZ	جمهورية التشيك
UY	أوروغواي	PL	بولاندا	KE	كينيا	DK	الدنمارك
UZ	أوزبكستان	PT	البرتغال	KW	الكويت	EC	الإكوادور
VN	فيتنام	RO	رومانيا	LY	ليبيا	EG	مصر
ZW	زيمبابوي	RU	الاتحاد الروسي	LU	لوكسمبورج	SV	السلفادور

## استكشاف الأعطال وإصلاحها

راجع هذا الدليل لمعرفة السبب المحتمل وراء المشكلة قبل الاتصال بمراكز الخدمة.

الأعراض	السبب	الحل
لا توجد طاقة.	• تم فصل كابل الطاقة.	• قم بتوصيل كابل الطاقة بشكل صحيح بأخذ الطاقة على الحائط.
لا يبدأ جهاز استقبال DVD/CD	• لم يتم إدخال قرص.	• أدخل قرصاً. (تأكد من إضاءة مؤشر DVD أو قرص الصوت المضغوط في شاشة عرض DVD).
لا توجد صورة.	• جهاز التلفزيون غير معد لاستقبال إشارة قرص DVD	• اختر وضع إدخال الفيديو المناسب على جهاز التلفزيون بحيث تظهر الصورة من جهاز استقبال DVD/CD على شاشة جهاز التلفزيون.
	• كابل الفيديو غير موصل	• قم بتوصيل كابل الفيديو بالمقابس
	• تم إيقاف تشغيل جهاز التلفزيون الموصول.	• قم بتشغيل جهاز التلفزيون.
لا يوجد صوت أو هناك صوت ضعيف جداً.	• لم يتم ضبط الجهاز الموصول بكابل الصوت لاستقبال إشارة قرص DVD	• اختر وضع الإدخال الصحيح لجهاز استقبال الصوت بحيث يمكنك الاستماع إلى الصوت من جهاز استقبال DVD/CD.
	• كابلات الصوت غير موصلة بشكل صحيح بشكل صحيح.	• تم إيقاف تشغيل الطاقة عن الجهاز الموصول بكابل الصوت.
	• قم بتوصيل كابل الصوت بالمقابس بشكل صحيح.	• قم بتشغيل الجهاز الموصول بكابل الصوت.
	• كابل الصوت الموصول تالف.	• استبدله بكابل جديد.
جودة الصورة المعروضة سيئة.	• القرص متسخ.	• قم بتنظيف القرص.
لا يبدأ جهاز استقبال DVD/CD التشغيل.	• لم يتم إدخال قرص.	• أدخل قرصاً. (تأكد من إضاءة مؤشر DVD أو قرص الصوت المضغوط في شاشة عرض DVD).
	• تم إدخال قرص غير قابل للتشغيل.	• أدخل قرصاً قابل للتشغيل. (تأكد من نوع القرص ونظام الألوان وكود المنطقة).
	• تم وضع القرص في اتجاه مقلوب.	• ضع القرص على أن يتجه جانب التشغيل إلى الأسفل.
	• لم يتم وضع القرص بين الأدلة المعدة لضبط القرص.	• ضع القرص في درج الأقراص بشكل صحيح بداخل الأدلة.
	• القرص متسخ.	• قم بتنظيف القرص.
	• توجد قائمة على الشاشة.	• اضغط على زر SETUP (إعداد) لإيقاف تشغيل شاشة القائمة.
	• تم ضبط مستوى تصنيف.	• قم بإلغاء وظيفة Rating (التصنيف) أو قم بتغيير مستوى التصنيف.
	• القرص متسخ.	• قم بتنظيف القرص.
يوجد صوت طنين أو تشويش	• تم توصيل مكبرات الصوت والمكونات بشكل غير صحيح.	• قم بتوصيل مكبرات الصوت والمكونات الأخرى بشكل صحيح..
	• جهاز استقبال DVD/CD موجود بمكان قريب جداً من جهاز التلفزيون.	• انقل جهاز التلفزيون بعيداً عن مكونات الصوت.



الأعراض	السبب	الحل
لا يمكنك توليف محطات الراديو.	• تم وضع الهوائي أو توصيله بشكل غير صحيح.	• قم بتوصيل الهوائي بشكل صحيح.
	• إشارة محطات الراديو ضعيفة جداً (عند التوليف ضمن الوضع التلقائي)	• قم بتعديل الهوائيات ووصل الهوائي الخارجي إذا كان ذلك ضرورياً.
	• لم يتم الضبط المسبق لأية محطات راديو أو تم مسح ما تم ضبطه (عند التوليف عن طريق مسح محطات الراديو المضبوطة مسبقاً).	• قم بالضبط المسبق للمحطات (صفحة ٣٤).
لا يعمل جهاز التحكم عن بعد	• إلى مستشعر جهاز التحكم عن بعد الخاص بجهاز استقبال DVD/CD.	• جهاز التحكم عن بعد الخاص بجهاز استقبال DVD/CD.
	• جهاز التحكم عن بعد بعيد جداً عن جهاز استقبال DVD/CD.	• استخدم جهاز التحكم عن بعد في نطاق مسافة ٢٠ قدم (٦م).
	• توجد عقبات في مسار جهاز التحكم عن بعد وجهاز استقبال DVD/CD	• أزل هذه العقبات.
	• البطاريات في جهاز التحكم عن بعد ضعيفة.	• استبدل البطاريات بأخرى جديدة.
شاشة عرض اللوحة الأمامية خافتة جداً.	• لا يتم عرض شيء على شاشة عرض اللوحة الأمامية.	• اضغط على DIMMER بجهاز التحكم عن بعد.





### تحذير من أجل السلامة

يجب فصل هذا الجهاز عن مخرج التيار الكهربائي الرئيسي أثناء عدم استخدامه . لا تسمح لهذا الجهاز بالتعرض للامطار أو الرطوبة .

### تحذير

من أجل منع وقوع الصدمة الكهربائية ، لا تسحب عنه الغطاء . لا يوجد في الداخل أجزاء للاستخدام . التصليح يجب أن يقوم به الشخص المختص .

فترة تشغيل هذا الجهاز سبع سنوات من تاريخ التسليم الى الزبون . عند انتهاء الفترة المحددة أعلاه ربما لا تعود صالحة للاستخدام تبعاً للمواصفات .

اقرأ هذه التعليمات قبل تشغيل الجهاز

- تجنب درجات الحرارة أو البرودة العالية والرطوبة والغبار .
- تجنب الاستخدام قريبا من حقل مغناطيسي (سيؤثر سلبيا على انجاز الجهاز).
- حاذر عند مسح الغطاء بمادة متطايرة كالبينزين والكحول الخ أو قطعة قماش معالجة بمواد كيميائية . ربما يؤدي ذلك الى اتلاف سطح الغطاء أو تقشير الطلاء .
- استخدم هذا الجهاز فقط بوضع أفقي ولا تضع فوقه أي شيء ثقيل .
- حافظ على وضع الجهاز بعيدا عن أحواض الزهور وأنابيب الماء وحوض الغسيل ، اذا سقط عليه أي مادة سائلة فقد يحدث تلف كبير للجهاز .
- في مثل هذه الحالة قم بعرضه على خبير فني متخصص.
- لا تحجز منطقة التهوية ، ثقوب التهوية تمنع زيادة سخونة . وحتى المواد الخفيفة أو الناعمة كالورق أو القماش قد تسد ثقوب التهوية .
- لا يوجد أجزاء للاستخدام من الداخل . من أجل الاصلاح والصيانة أعرضه على الفني المتخصص.

### **مركز جدة الرئيسي للخدمات**

**ص ب ٧٠٤ جدة ٢١٤٢١ ، المملكة العربية السعودية**

**هاتف : ٢٩٢٩-٢٢٩ (٠٢)**

### **مركز جدة للخدمات السريعة**

**هاتف : ٣٨٨٨-٦٦٣-٠٢ / زحويل ٣٤٠ . ٣٤٣**

### **مركز الرياض الفرعي للخدمات**

**هاتف ٥٥٥٩-٤٦١-٠١**

### **مركز الخبر الفرعي للخدمات**

**هاتف ٢٦٣٧/٢٦٢٩-٨٥٧-٠٣**